

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zokriž
nad Cerknim, raznošen
na ciklostil. Od 5. do 17.
septembra 1944 so je ti-
skali v tiskarni «Doberdoba»
v Govcu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra
1944 do 1. maja 1945 v
tiskarni «Slovenija» pod
Vojskim pri Idriji, od 8.
maja 1945 pa v osvoboje-
nem Trstu, kjer je izšla za-
dnja številka. Bil je edini
tiskani partizanski DNEV-
NIK v zaslužni Evropi.

primorski

dnevnik

Poština plačana v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 500 lir - Leto XXXIX. št. 298 (11.714)

Trst, torek, 20. decembra

P.P. 126
66001 KOPER

OSREDNJA KNJIZNICA

B554 AA

60100200

P 559
(4 linije)

o 1
95723

Sporočilo uprave in kolektiva našega gledališča

Kljub obupnemu finančnemu stanju SSG ne bo prenehalo z delom

TRST — Vprašanje Slovenskega stalnega gledališča, ki se nahaja v hudih finančnih težavah, še ni rešeno. Medtem ko so včeraj poštvalni igralci in tehnično osebje pripravili že drugo premiero v tem mesecu, čeprav še niso prejeli novembrskih plač, se nadaljujejo prizadevanja vodstva gledališča, da bi se sedanje stanje rešilo in da bi premostili težave, ki, kot znano, izvirajo iz dejstva, da deželni odbor še ni izdal jamstva za posojilo našemu gledališču, posojilo, ki ga je deželni svet že pred časom izglasoval.

Tem prizadevanjem se seveda pridružuje tudi kolektiv SSG, ki je včeraj skupno z upravo gledališča v daljšem sporočilu, ki ga v celoti objavljamo, zagotovili, da ne bo prenehal z delom, kar je ponoven odraz visoke stopnje odgovornosti uprave in kolektiva naše najvišje kulturne ustanove.

«Po alarmantnih vesteh, s katerimi so vas seznanila sredstva javnega obveščanja, smo se člani umetniškega, tehničnega in administrativnega osebja sestali danes, 19. decembra 1983, s predsednikom in ravnateljem SSG, da preverimo dejansko stanje in se dogovorimo za potrebne akcije.

Soglasno smo sklenili, da pod nobenim pritiskom od zunaj, kljub obupnemu finančnemu stanju, ne bomo prenehali z delom.

Nadaljevali bomo z repertoarnimi načrti in pomnožili število nastopov.

Naše gledalce bomo seznanili z dejanskim stanjem našega gledališča ter jih povabili, da se strnejo okoli nas, da postanejo še bolj sestavni del svojega, z velikimi žrtvami pridobljenega Slovenskega stalnega gledališča.

Računamo na solidarnost političnih sil, sindikatov in italijanske demokratične javnosti, predvsem pa na solidarnost tistih, ki so nam kot obiskovalci naših predstav že vsa ta leta (in bilo jih je veliko) dokazali, da živijo in rastejo z nami v želji, da uveljavimo kulturo naše narodnostne skupnosti. Kot kulturni delavci se ne bomo nikdar odpovedali svojemu delu, ki je namenjeno naši manjšini in njenemu napredku, medsebojnemu spoštovanju tu živčih narodnosti in poglobljanju vezi med dvema sosednima svetovoma.

Uprava in kolektiv SSG

V Gorici premiera Radovana III.

GORICA — Naša zamejska publika ljubi svoje gledališče in utripa z njim v uspehih in težavah. To je goriška publika, tako kot pred dnevi tržaška, še enkrat dokazala, ko je sinoči do kraja napolnila dvorano Kulturnega doma, da bi sledila premierski predstavi Radovana III., delo sodobnega srbskega avtorja Dušana Kovačevića.

Stalno slovensko gledališče je v težavah. Kot je nekajkrat v preteklosti, ko so se pojavile podobne, čeprav takrat najbrž manjše težave, je tudi sinoči, tik pred začetkom predstave, stopil član gledališkega kolektiva na oder. Zbrani pazljivi goriški publikli je Adrian Rustja povedal, da se je včeraj sestal kolektiv SSG. Kljub slabemu finančnemu stanju, ki njih neposredno prizadeva, ne bodo člani SSG kompromitirali premier. Kljub vsemu bodo nadaljevali z delom. Celo ga bodo pospešili, še več predstav bodo imeli. Skrbeli bodo, da bodo stalno informirali svojo publiko o poteku dogodkov. Rustja je še pozval publiko, naj sledi dogajanju, naj v še večji meri prihaja na predstave, naj podpira v še večji meri gledališko hišo, ki je last vseh Slovencev v Italiji.

Dvorana Kulturnega doma je bila sinoči polna kot malokrat. Marsikdo je moral odložiti obisk na današnji večer, ko bo SSG igro ponavljalo. Že samo dejstvo, da je bila premiera v Gorici, je marsikoga privabilo v Kulturni dom. Ljudem ni bilo žal, saj so se pošteno zabavali, ko so sledili dogajanju na odru, polnemu absurdnega sodobnega humora.

Ob koncu so gledalci zaploskali navdušeno kot malokdaj. Številnim šopom cvetja podarjenega gledališkim umetnikom, je uprava Kulturnega doma dodala še umetniško sliko Vladimira Klanjskega. Drevi bo v Gorici SSG ponovno nastopilo.

Izrael z bomba... preprečuje Arafatov umik

BEJRUT — Izraelska mornarica je včeraj ponovno bombardirala pristanišče v Tripoliju, da bi preprečila prihod petih grških ladij, ki bi morale prepeljati Jaserja Arafata in kakih 4 tisoč Palestincev na varno v Alžirijo in Severni Jemen. Grške ladje še vedno čakajo v ciprskem pristanišču Larnaki. Atene so namreč zahtevale dodatna jamstva za svoje ladje. Poveljniki francoske letalonosilke «Clemenceau» se je včeraj sestal s kapitani petih grških trajektov, da bi se v pričakovanju pooblastila grške vlade domenili o vseh podrobnostih palestinskega umika.

Tel Aviv se torej na vse kriplje trudi, da bi preprečil prihod grških ladij, saj se dobro zaveda, da bo njegove pomorske blokade konec v trenutku, ko bodo grške ladje s Palestinci izplule iz Tripolija. Izraelska vlada pa se obenem trudi, da bi povečala napetost v vsem Libanonu, saj so včeraj njena letala bombardirala položaje družov in sirskih enot.

Napori za preprečitev Arafatovega umika so kot kaže predvsem zavlačevanje v upanju, da bo Arafat še ostal v Tripoliju, ko bo jutri potekel rok za njegov umik, in bi ga morale, kot napovedano napasti odpadniške palestinske sile.

V zvezi z umorom Walterja Tobagija

Minister Scalfaro potrdil pisanje dnevnika «Avanti»

RIM — Notranji minister Scalfaro je v včerajšnjem odgovoru na vprašanja raznih poslancev v bistvu potrdil resničnost nedavnega pisanja socialističnega glasila «Avanti» o zadevi Tobagi. Neki konfident iz Vareseja, ki se je vrnil v teroristične vrste, je kar šest mesecev prej točno navedel, da pripravljajo atentat na častnikarja Tobagija. Karabinjerji so bili celo obveščeni, kje bodo približno izvedli atentat. Minister je tudi povedal, da so preiskovalci že prej odkrili v nekem terorističnem skrivališču podatke o Tobagiju. Seveda so po ministrovih



Notranji minister O. L. Scalfaro

besedah preiskovalci storili vse, kar je bilo možno, da so preverili verodostojnost njihovega konfidenta. Iz preiskave pa je izhajala neosnovanost takega suma. Kljub temu so predlagali Tobagiju oboroženo spremstvo ki pa ga je ta zavrnil. Seveda so tudi o vsem obvezno obvestili sodstvo.

Na take ministrove izjave so bile reakcije raznih poslancev precej različne. Tako je neodvisna levica navedla, da ni minister obrazložil, kako je prišel «Avanti» do strogo zaupnih dokumentov, kdo je tak beg vesti omogočil in komu koristi vse to? Liberalci so le pripomnili, da je vsa zadeva skrajno žalostna, saj bi lahko z nekoliko večjo pozornostjo preprečili uboj Walterja Tobagija. Komunisti pa so napovedali, da bodo zahtevali od ministra pojasnila, ali je Tobagijev primer osamljen? Še najbolj polemičen pa je bil socialist Mancini, ki je poudaril, da se tako bistveno zmanjšuje vloga Barboneja. Ob njegovih izpustitvi na prostost pa je upravičen sum, da so sodniki upoštevali zakon o skesanih teroristih, ker jim Barbone služi kot tožitelj na drugih procesih predvsem pa na procesu «7. april».

Melonarji in fašisti «ramo ob rami» v boju proti «bilingvizmu» v Rojanu

Cilj opravičuje sredstva...

NADJA FILIPČIČ

Tržaškim melonarjem je sinoči dokončno padla krinka. Za križarsko vojno proti Slovincem so se posluzili naslednikov fašističnega režima, tistih, ki so pred nekaj meseci pretepali in ustrahovali naše ljudi v Bazovici, na Proseku, v Lonjerju. «Cilj opravičuje sredstva», si verjetno misli pri svoji megalomanski miselnosti listarski prvak Gambassini. Kaj, če so v mojem zboru le priletne ženske z bolešno razrahljanimi žilci in fašistični pobalini, glavno je spet dvigniti krv ladje, ki se že obupano potaplja. Nacionalna mržnja in pihanje na dušo do Slovincem nerazpoloženih someščanov je zadnja rešilna bilka, zadnja karta, ki jo Gambassini igra. Notranji razkroj, boj za vodilna mesta, stopnjevanje dogmatičnih stališč, demagogija preživelih voditeljev so v zadnjih časih, kot so med drugim jasno pokazale junjske volitve, izvolili «poslanstvo» stranke, ki se je proslavljala za rešiteljico Trsta. Če je torej sedaj «boj proti bilingvizmu» edini Gambassinijev recept, bo Trst še dolgo ležal na bolniški postelji.

SIGLA OF RAZBURILA LISTARJE

NA 5. STRANI

Ob konkretni (in fizični) podpori fašističnih pretepačev so melonarji z deželnim svetovalcem Gambassinijem na čelu uprizorili včeraj na sedežu rajonskega sveta v Rojanu protislovenski in protidemokratski izbruh, kot ga ne pomnimo v našem mestu že desetletja. Ura je bila 18.45, ko je predsednica družinske posvetovalnice odprla vsakoletno skupščino uporabnikov. Z veliko ihtavostjo jo je takoj prekinila predstavnica Liste Nordiova, ki se je malo prej pogovarjala s tajnikom mladinske fašistične organizacije «Fronte della gioventù» Robertom Menio in očitno pletla niti sinočnjega šovinističnega izziva. Predstavnica je resolucijo za preložitve seje, ker so nanjo vabili dvojjezični lepaki Krajevne zdravstvene enote, češ da so z njimi «začeli na nizkoten način v Trstu uvajati bilingvizem».

Kako se melonarji in fašisti mislijo boriti «proti bilingvizmu», je po Mussolinijevem zgledu takoj nato pokazal omenjeni pretepač Menia. Ob-

krožen s štirimi kameradi se je približal mizi, okrog katere so sedele predstavnice upravnega odbora, skočil nanjo in prek megafona objestno zabil: «Tu ne boste imeli skupščine, preprečili jo bomo!» Za nekaj trenutkov je vsem prisotnim zastal dih, saj je bilo nepojmljivo, da bi črnooblečeni smrkevec preprečil redno zasedanje demokratično izvoljene organa.

Očitno ni bilo tako: to je bil le uvodni akord predstave, ki jo je Gambassini, ob zvestem spremstvu histeričnih somišljenkov in prisotnih pobalnov, arogantno in izzivalno vodil, ter s ploskanjem odobral. V imenu 75 uporabnikov je ponovil zahtevo o prekinitvi skupščine. Medtem ko se je Menia šopiril po mizi in ponavljal izrazoslovje črnosrajčnikov («ne me frego de'la polizia»), je izjavil, da se ne strinja z njegovo metodo, združujejo pa jih isti cilji.

Protest in ogorčenje nad takim početjem preostalih so melonarji prekrili s ploskanjem, kričanjem, vzki-

kanjem, tako da je predsednica prekinila sejo. Ob prihodu policije se je branje poročil nadaljevalo, slišal pa jih ni nihče, saj so ga Gambassini in njegovi ves čas motili. Pozornost vseh se je obrnila na agente Digosa, ki so prišli v velikem številu z načelnikom političnega oddelka D'Agostinom, ki je identificiral fašiste in preprečil, da bi še nadalje motili. Ozračje je postalo posebno razgreto, ko je vstopila v dvorano skupina komunistov, med katerimi je bil tudi pokrajinski tajnik Ugo Poli, ki je pozdravil Gambassinija s «sramuj se...» Med šovinističnimi izbruhi: žaljivkami na račun Slovencev («poidite tja, od koder ste prišli, v svoji hiši bom govorila samo svoj jezik, itd.»), zlobnemu nasmihanju Gambassinija («ne bo se končalo tukaj...») in nejevernim pogledom slovenskih in italijanskih demokratov ob tolikšni narodnostni mržnji se je skupščina končala. Prišlo je sicer tudi do manjšega prerivanja, ko se je fašist Menia nevarno približal slovenski rajonski svetovalki.



Mladi fašist Menia kriči, Gambassini pa navdušeno ploska

Šport ne sme biti nasilje

Na začetku odpraviti sleherni dvom. To, kar se dogaja ob robu italijanskih nogometnih igrišč že skoraj vsako nedeljo, nima kaj opraviti s športom. Spopadi med navijači, zasede, nabrušeni noži, železne pesti, vse to sodi v kroniko vsakdanjega nasilja, ki je že zadobilo dramatične razsežnosti. V Milanu se ljudje bojijo ponoči na cesto, ker se ne počutijo na varnem pred morebitnimi zločinski mi napadi.

Kar je pri vsem tem najbolj zaskrbljujoče, je dejstvo, da so pretepači v glavnem mladoletniki. Nera di bi se sklicevali na sociološke razlage o vzrokih tega pojava, ki se včasih sprevržejo v opravičevanje po-

java samega. Vseeno, pa se samo po sebi zastavi vprašanje: zakaj? Je to posledica z nasiljem prežetega sodobnega časa, s katerimi se moramo pač sprijazniti? Kakorkoli že, je to nedvomno pojav, ki ga je treba za tretjo. In to takoj! Pa vendar prevladuje žal vtis, da kljub hrupu, ki ga je povzročil nedeljski napad na rimske navijače še pred začetkom tekme v Firencah, ne bo nihče zadevi prišel do dna. Nasprotno, potrebno je ukrepati, če ni drugih rešitev, tudi za cenočasne ukinitve nogometnega prvenstva. Tako bi se morda vsaj kaj premaknilo z mrtve točke, saj brez nogometa, baje ne more živeti niti «vsemogočni Andreotti...».

Cuffaro o sestanku s Craxijem

RIM — V zvezi z nedavnim pogovorom, ki so ga parlamentarci iz dežele Furlanije - Julijske krajine s predsednikom deželne odbora Comellijem na čelu imeli s predsednikom vlade Craxijem je komunistični poslanec Cuffaro izrazil mnenje, da je bil pogovor zelo koristen, ker ni bil formalnega značaja.

Parlamentarci iz F-JK so jasno povedali predsedniku vlade, da nečajo miloščine, da pa je potrebna taka industrijska in pomorska politika, ki lahko o vrednoti velik potencial Trsta in Gorice.

Ob koncu so komunistični parlamentarci tudi ponovili zahtevo po čimprejšnji odobritvi zaščitnega zakona za slovensko manjšino, kakršnakoli pobuda v tem smislu pa naj ne zavre, temveč pospeši postopek za odobritev komunističnega zakonskega osnutka, ki se je v senatu že začel.

Obisk jugoslovanskega zunanjega ministra Mojsova v Kairu Na jugoslovansko-egiptovskih pogovorih zaskrbljenost zaradi mednarodnega stanja

KAIRO — Tradicionalno dobri in prijateljski odnosi med Jugoslavijo in Egiptom se v zadnjih letih krepijo in prav to dejstvo bi bilo treba izkoristiti za pospeševanje sodelovanja na vseh področjih. Bistveno je, da so za to realni pogoji in, kar je posebej pomembno, da je za to obojestransko želja in potreba. To so poudarili na jugoslovansko-egiptovskih pogovorih, ki so se začeli včeraj v Kairu. Delegaciji obeh držav vodita jugoslovanski zunanji minister Lazar Mojsov in egiptovski državni minister za zunanje zadeve Butros Gali, ki trenutno zamenjuje odsotnega Kamala Hasana Alija.

Delegaciji sta se strinjali, da je nujno pospešiti predvsem gospodarsko sodelovanje prek novih višjih oblik sodelovanja, kot so kooperacija, skupne naložbe in še nekatere druge oblike. Ocenili sta, da bo na tem področju pomembna spodbuda tudi bližnje zasedanje mešanega jugoslovansko-egiptovskega odbora za gospodarsko sodelovanje, ki bo kot načrtujejo, v prvi polovici naslednjega leta v Jugoslaviji.

V okviru obravnave mednarodnih razmer so člani delegacij menili, da svet po drugi svetovni vojni nikoli

ni bil soočen s tolikšnim številom kriz, vojn, gospodarskih težav, oboroževalne tekme in rivalstva velikih sil.

Glede dejavnosti neuvrčenih držav sta delegaciji ocenili, da je bila 7. konferenca v New Delhiju pomembna etapa v razvoju gibanja in zdaj bi si bilo treba prizadevati za uresničitev sklepov s te konference.

Ko je govoril o jugoslovanskem stališču do palestinskega vprašanja, je Lazar Mojsov rekel, da je treba ohraniti enotnost PLO, rešitev spornih vprašanj pa poskati v pogovorih. Po besedah Mojsova morajo Palestinci sami odločiti, kakšna bo njihova taktika in strategija brez tujega vmešavanja.

Pogovori se danes nadaljujejo.

Včeraj sta se srečala tudi egiptovski predsednik Hosni Mubarak in zvezni sekretar za zunanje zadeve Lazar Mojsov. V daljšem prijateljskem pogovoru je Mojsov posredoval pozdrave predsednika predsedstva SFRJ Mike Špiljaka egiptovskemu predsedniku, medtem ko je Mubarak ponovil vabilo predsedniku predsedstva Jugoslavije, naj obišče Egipt in izrazi upanje, da bo do obiska kmalu prišlo.

Prizadevanja jugoslovanskih in španskih komunistov za mir v svetu

MADRID — Generalni sekretar KP Španije Geraldo Iglesias se je včeraj sešel s članom predsedstva ZKJ Milanom Kučanom, ki je vodil jugoslovansko delegacijo na 11. kongresu KP Španije.

V daljšem pogovoru sta opozorila na zelo dobro in plodno sodelovanje med ZKJ in KP Španije ter preučila možnosti za nadaljnje poglobljanje odnosov med španskimi in jugoslovanskimi komunisti. Obravnavala sta tudi nekatera mednarodna vprašanja in pri tem poudarila potrebo po nadaljnjem boju komunistov za mir in demokracijo v svetu.

Član predsedstva ZKJ Milan Kučan je imel tudi več sestankov z delegacijami komunističnih in delavskih partij drugih držav, ki so se udeležile 11. kongresa KP Španije. (dd)

Izjava Miloša Minića prištinski televiziji Albanci v SFRJ ne potrebujejo pokroviteljstva Enverja Hoxhe

PRISTINA — Zunanja politika Jugoslavije je znana vsemu svetu. To je politika neuvrčenosti. Razvijanje dobrososedskih odnosov je sestavni del zunanje politike Jugoslavije. Jugoslavija dosledno izvaja politiko dobrega sosetstva, je dejal član CK ZKJ Miloš Minić v pogovoru na temo «jugoslovansko-albanski odnosi», ki so ga te dni objavili na prištinski televiziji.

«Jugoslavija meni, da je njena zakonita pravica, da se zanima za položaj delov naših narodov v sosednjih državah. Prav tako priznava to pravico sosednjim državam, ki imajo svoje manjšine v Jugoslaviji. Vendar Jugoslavija to svojo skrb za svoje manjšine v tujini ni kazala na tak način, da bi to pomenilo vmešavanje v notranje zadeve drugih,» je dejal Minić.

«Politika Enverja Hoxhe pa je na žalost dolgotrajno usmerjena proti interesom Jugoslavije. To je na kratko protijugoslovanska politika, ki traja od leta 1948, ko se je Enver Hoxha pridružil akciji Stalina in informbira proti Jugoslaviji.

Kar je v Jugoslaviji, je naše ozemlje, mi nikomur nismo odvzeli ozem-

lja in prav tako do nikogar nimamo ozemeljskih zahtev. Opozoril bi, da je predsednik Tito v Helsinkih slovesno izjavil, da Jugoslavija nima nobenih ozemeljskih zahtev do nobene sosednje države in prav tako ne priznava nobeni državi nikakršnih ozemeljskih zahtev do Jugoslavije. Miloš Minić je še poudaril, da je Jugoslavija popolnoma odprta za vse oblike sodelovanja, vendar bo z vsemi sredstvi onemogočala protijugoslovansko kampanjo, katere cilj je rušenje Jugoslavije, povzročanje nestabilnosti, podpiranje sovražstva in nacionalnih nesoglasij v Jugoslaviji, ter manipuliranje z albansko narodnostjo v SFRJ. «Albanska narodnost ima v Jugoslaviji vse pravice po ustavi, tako kot vsi drugi narodi in narodnosti in pri tem ni potrebno nikakršno pokroviteljstvo in zaščita Enverja Hoxhe,» je poudaril Miloš Minić. (dd)

Industrijska proizvodnja raste

BEOGRAD — Industrijska proizvodnja se je v Jugoslaviji novembra v primerjavi z enakim mesecem lani povečala za 4 odstotke. Če upoštevamo novembrski padec proizvodnje elektrike za 2,2 odstotka, je ta rezultat izreden. V obdobju od januarja do novembra je rast industrijske proizvodnje 1,3 odstotka.

Novembra je proizvodnja naraščala v vseh republikah in v Vojvodini. Tako se je v Makedoniji povečala za celih 12,2 odstotka, v Srbiji brez pokrajin in Vojvodini po 7 odstotkov, v Črni gori 5,2 odstotka, v Sloveniji 4, v BiH 3,9 in na Hrvaškem 0,3 odstotka. Na Kosovu pa se je proizvodnja znižala za 8,6 odstotka. Pri tem vsekakor zasluži pozornost dejstvo, da so bile novembra praktično povsod težave pri preskrbi z električno energijo, razen na Kosovu in v Sloveniji. Kljub temu se je novembrska industrijska proizvodnja na Kosovu znatno zmanjšala.

Gospodarsko pismo iz Slovenije

SO CILJI URESNIČLJIVI?

povečevati proizvodnjo, kajti ob stagnantni industrijski rasti je zelo težko povečevati prodajo na tujem, kar pa pomeni, da bo treba industriji pomagati s tujim denarjem (nova posojila). Ponovno, tako kot letos, bo treba del nekonvertibilnega izvoza (zlasti v SZ) preusmeriti na konvertibilne trge. Na vse te predpostavke pa se veže cel niz drugih — od zagotavljanja večje finančne discipline do umiritve druginje, zato o vseh teh ni mogoče spregovoriti v eni sapi, lahko pa odgovorimo, kje tičijo vzroki za prejšnje vprašanje: ali je Jugoslavija sposobna prenesti tolikšno rast izvoza. Vprašanje o sposobnosti, ki si ga tako pogosto zastavljajo tuji novinarji in na njega zelo različno odgovarjajo (skeptikov je več), je seveda umestno zaradi vrste objektivnih okoliščin.

Zdi se, da bo zelo težko vztrajati pri politiki realnega tečaja dinarja, kajti iz različnih koncev Jugoslavije takšno politiko ostro napadajo zaradi škoda, ki jo imajo. Škoda povzroča tečajne razlike. Tuja posojila so zdaj namreč izredno draga in nekatere države v skupnosti se ne zaračunajo tega znanle v popolni nemoči. Da bo jasneje, kje tiči zajec, je treba postreči s primerom. Slovenija je pred leti najela posojilo za gradnjo ceste. Posojila niso bila velika. Cestno gospodarstvo je dobilo za to posojila dinarsko protivrednost, saj so ceste gradila domača podjetja. Zdaj mora zbrati za odplačilo toliko denarja, kolikor zdaj veljajo tuja posojila v dinarjih. Zaradi padca tečajne vrednosti dinarja pomeni to bistveno več denarja kot pred leti, torej takrat, ko je

bilo posojilo porabljeno. Razlike so tolikšne, da bi moralo cestno gospodarstvo samo za tečajne razlike porabiti ves denar, ki ga ima prihodnje leto predvidenega za vzdrževanje cest. Drugače povedano, če bodo morali te tečajne razlike poravnati, ne bo denarja niti za pluzenje cest.

V podobnih zagatah so se znašli v marsikaterem podjetju. Ugotavljajo, da so tečajne razlike v jugoslovanskem gospodarstvu dosegle že 1300 milijard dinarjev (skoraj štirikratno vrednost državnega proračuna), zato so ugovori proti politiki realnega tečaja dinarja čedalje ostrejši.

Jugoslavija je uspela letos zagotoviti povečevanje proizvodnje, rezerve v proizvodnih zmogljivostih so še velike (povprečna izkoriščenost je okoli 70-odstotna ali nekaj manj), manjka pa kapitala, surovin in energije. Zaradi pomanjkanja vsega tega išče država pomoč v tujini. Prihodnje leto se bo morala spet nasloniti na blagovna posojila, pa tudi na finančna, ki jih bo delno porabila za odplačevanje zapadlih dolgov, delno pa za pomoč gospodarstvu. Pogajanja so se že začela in nekateri znaki so ugodni, lahko pa seveda nastopijo težave, ki bi bile nevarne za izvoz. Težave pa grozijo tudi z druge strani. Jugoslavija dobiva na klinirskih trgih precej energije (nafta), surovin in reprodukcijskega materiala, izvoza na ta trg pa bistveno ne povečuje, ker blago preusmerja na trge, kjer plačujejo s trdnimi valutami. Zato ima letos primanjkljaj v menjavi s klinirskim trgov (zlasti s SZ), vprašanje pa je, če bo druga stran še pristala

Na zatožni klopi ugrabitelji Elene

LUCCA — Tukaj se je pričela sodna obravnava proti ugrabiteljem male Elene Luisi. Čas od njene osvoboditve pa do danes je bil zares kratak. Zdi se nam, kot da smo se včeraj pogovarjali z babico, ki je nas, radovedne časnike, po telefonu prijazno zavrnila, da niso pripravljene dati odgovorov, ker — tako je rekla — «današnje sreče ob vrnitvi Elene ne želimo deliti z nikomer». V tem kratkem času so preiskovalni organi in sodstvo opravili svoje delo kot je treba.

Včeraj so v nekdanjo konjušnico knežev palače, kjer so uredili prostore za sodno obravnavo, pripeljali vseh devet obdolženih in jih zaklenili v kletko. Na drugi strani so bili kot civilna stranka prisotni Isabella Luisi, mati Elene (ki je ostala doma v varstvu dveh sosed), njen oče Rino in ded in babica Niccolo Citti in Norma Morganti.

Glavni obtoženec Francesco Chillè, 40-letni playboy, ki se je vozil z maseratiem in bil hkrati poln dolgov, je najprej časnikarjem zagotavljal popolno nedolžnost; šele ko so mu odvetniki svetovali, naj tega ne počne, je umolknil. Ob prvem dnevu razprave, ki so jo obeleževali proceduralni postopki, velja omeniti še Rina Luisija, očeta Elene, ki je o obto-

žencih dejal, da so dvakrat nesrečni: prvič zaradi ugrabitve male Elene, drugič pa zaradi tega, ker so pogubili svoje življenje in onesrečili svojo družino in še zlasti svoje otroke.

VARAŽDIN — V novem Marofu je včeraj začela obratovati tovarna jeans oblačil delovne organizacije Varteks, ki bo izdelovala oblačila po licenci ter z oznakami in standardi ameriške družbe Lewi Strauss. Hlače te tovarne bodo prodajali v blagovnicah Varteksa, Atekse iz Beograda in standard konfekcije iz Zagreba, ki so v tovarno vložili 170 milijonov dinarjev.

BEOGRAD — V palači federacije v Beogradu so včeraj slovesno izročili letošnje nagrade AVNOJ. Najvišja priznanja za delo in ustvarjalnost je dobilo 15 posameznikov in 10 delovnih organizacij iz vse države.

V navzočnosti uglednih političnih, znanstvenih, kulturnih in javnih delavcev je nagrade nagovoril predsednik skupščine SFRJ Vojko Srzentić.

Med dobitniki so med drugimi akademik Anton Ingolič za književno ustvarjalnost, Vida Tomšič za ustvarjalnost na področju sociologije in tovarna športne opreme Elan.

težav s tem nazunaj še ni videti. So pa to izredno pomembne okoliščine, na katere je treba računati. Tuji opazovalci predvsem za politično razpoloženje v Jugoslaviji postavljajo skoraj vse na kocke, ko sklepajo odgovore na vprašanje, če je Jugoslavija sposobna prenesti takšne gospodarske cilje. Vendar tako delajo že nekaj let, pa so igro izgubljali. Zakaj? Zato, ker se je v zavest ljudi tako močno ukoreninilo spoznanje, da je izvoz eksistenčno vprašanje, da polagoma izvozu podreajo svoje delo in potrebe. To je seveda najmočnejše orožje, ki ga ima Jugoslavija. Na žalost za zdaj to orožje samo ne zadostuje več, ampak igrajo izredno pomembno vlogo drugi elementi, o katerih smo pisali. Tudi od tega, kakšna bo kombinacija teh elementov, bo odvisno, kaj bo jugoslovansko gospodarstvo doseglo prihodnje leto v mednarodni menjavi.

JOŽE PETROVIČ

linea2R

«ECOLOR» ŠAMPON ZA BARVANJE LAS Z ZELIŠČNIMI EKSTRAKTI.
«ECOLOR» BARVA LASE V SVETLEJŠE IN TEMNEJŠE BARVNE ODENKE ZLASI BELE LASE IN STANE MALO.

UL. TOTI 12 - TRST
TEL.: 766924

SIROKA IZBIRA

KAKOVOST

◆ čevlji
◆ torbice

Heart

◆ usnjena galanterija
◆ dežniki

OPČINE — Narodna ulica 122 - Tel: 213900

Presenetljivi rezultati nedeljskih volitev

Zaradi škandala Lockheed na Japonskem vladna stranka ob absolutno oblast

TOKIO — Japonske parlamentarne volitve so podprle štiriletni monopol liberalno-demokratske stranke premiera Nakasoneja. Volivci, ki so zaradi hudih snežnih metežev v velikem številu ostali doma (volilna udeležba je s 67 odstotki bila najnižja po vojni), pa so s svojim glasom kaznovali vladno stranko zaradi moralnega vprašanja, da uporabimo nam domač izraz. Kaznovali so stranko zaradi poprejšnjega predsednika vlade Tanake, obsojenega na štiri leta zapora zaradi škandala Lockheed, ki nam je (spet) domač zaradi podkupnin, ki so jih prejeli tudi naši ministri. Padec številna sedežev te stranke od 286 na 250 je poglobila nova nedeljskih volitev. Takoj ob njej naj navedemo drugo, ki zadeva nekdanjo opozicijo: sredinsko-levičarske stranke so se okrepile. V ta okvir sodijo socialisti (od 101 so se povzpeli na 112 sedežev), stranka Komei (od 34 na 58) in socialdemokrati (od 31 na 38). Komunisti so izgubili

tri sedeže v parlamentu, vzroke za to izgubo pa vidijo politični opazovalci v preostrem odnosu stranke do ostalih opozicijskih strank.

Sprva je Nakasone okleval, ali naj ob takšnem udarcu še prevzame kandidaturu za ministrskega predsednika. Ko je šel prvi šok mimo, pa je dejal, da bo mandat na ta položaj sprejel, ker je to potrebno zaradi enotnosti stranke, in povedal, da bo še pred koncem leta parlamentu predstavil novo vlado. Ker nima več večine, bo za svojo vlado poskušal zavezniške. Ne bi bilo prvič, da bi liberalno-demokratska stranka vladala brez absolutne večine. Že pred štirimi leti ji je večino zagotavljala skupina neodvisnih.

Volivci v nedeljo niso izkazali zaupanja ministrom za obrambo, delo in vzgojo. Pač pa so ga obnovili bivšemu ministru za gospodarsko načrtovanje Komoti, ki pripada tisti struji v vladni stran-

ki, ki je utrpela najmanj izgub. Tošijo Komoto postaja tako najbolj resen mandatar za predsednika vlade.

Kljub izgubam je struja, ki jo Tanaka vodi v liberalno-demokratski stranki, ostala najmočnejša. Zanimivo pa je, da je izmed vseh struj največ izgubila. Za zgodovino naj zapišemo, da je Tanaka 1982. leta pomagal Nakasonu na položaj predsednika vlade. Zaradi izgube štirih sedežev v parlamentu bo njena moč pri določanju novega mandatarja za sestavo vlade občutno manjša. Naj ob koncu kot zanimivost zapišemo še to, da je Tanaka v svojem volilnem okrožju kljub obsodbi na 4 leta zapora prejel več glasov (220.000 preferenc) kot pred štirimi leti in da je njegov tekmeč, ki je za jahal škandal Lockheed, prejel komaj desetino njegovih glasov. Logika in pamet sta marsikdaj za res skregani.

Moskva polemizira s kitajskim tiskom

MOSKVA — V Moskvi so včeraj odločno demantirali vesti, ki so jih pred tednom dni objavili v Pekingu, češ da so sovjetske in vladne čete v Afganistanu utrpeli težak poraz in da so obkoljene od uporniških enot. Na te vesti je Pravda reagirala tako, da ironično pripominja, kako so si kitajske oblasti «kot običajno vse izmislile».

Kitajski reporterji so namreč javljali o večdnevni borbi v okraju Saraj. V tem boju naj bi sodelovala tudi ena sovjetska vojaška enota, a cel bataljon Karmalovih vojakov bi se predal upornikom. Pravda seveda zatrjuje, da bitke ni bilo in da uporniki še nikoli niso osvojili nobenega mesta v Afganistanu, «čeprav bi Kitajci še kako radi videli, da bi ga».

Spet incidenti na Cipru

NIKOZIJA — Poveljstvo mirovne sile OZN na Cipru je včeraj potrdilo, da je bil v nedeljo ob tako imenovani «zeleni liniji» ubit en pripadnik ciprske nacionalne garde. Zaradi tega ves včerajšnji ciprski tisk ugotavlja, da napetost na otoku nevarno raste. Po pisanju časopisov naj bi bil vojak ubit ko je stal na straži in to iz rafala, ki je «prišel» s turške postojanke, ki je oddaljena samo 15 metrov. Ob tem tudi naglašajo, da je bilo na tistem mestu v zadnjih dneh več provokativnih turških akcij.

Tudi ciprski Turki so potrdili, da je bil vojak ubit, kar pa gre pripisati izzivanju, oziroma obojestranskemu provociranju ciprskih in turških stražnikov.

□ RIM — LR Kitajska je sklenila pristopiti k medparlamentarni svetovni zvezi. Vest je včeraj sporočil sen. Orlando, ki je pri krščanski demokraciji zadovoljen za mednarodne stike in je sam vodil pogajanja med medparlamentarno zvezo in kitajskimi oblastmi.

□ MADRID — V Pamploni so neznanec postavil prejšnjo noč pred neko banko zaboj eksploziva, ki je povzročil izredno gmotno škodo, a žrtev ni bilo.

Pogajanja START šele leta 1985?

BONN — Po podatkih, ki naj bi jih Stuttgarter Zeitung zbral v Moskvi, se bo SZ ponovno udeležila za pogajalsko mizo z ZDA o strateškem orožju (START) šele leta 1985, ko bo izvedla svoj oborožitveni program in dala odgovor evropskim raketam, ki jih ZDA nameščajo v Evropi. V okviru tega programa naj bi namreč SZ zgradila takšne cruise podobne rakete, ki bodo imele velik domet. Po vestih iz istih virov naj bi s strateškimi cruise SZ ponovno vzpostavila tisto ravnovesje, ki so ga porušili peršingi 2 in «križarke».

Vsekakor pa se bo 1985. leta SZ vrnila samo k pogajanjem START, k pogajanjem o evro-raketah pa šele takrat, kadar jih bodo umaknili s stare celine.

V KPŠ trenutno potlačili frakcijska razhajanja
Zmaga sekretarja Gerarda Iglesiasa na 11. kongresu španskih komunistov

MADRID — Enajsti kongres KP Španije se je končal s premirjem, a brez trajnega miru, kljub jasni zmagi 38-letnega Gerarda Iglesiasa, ki so ga ponovno izvolili za generalnega sekretarja partije. Vsi so prepričani, da bodo nasprotja v partiji prej ali slej ponovno butnila na dan.

Stari komunistični voditelj Santiago Carrillo je imel na svoji strani skoraj polovico vseh delegatov na kongresu, a mu ni uspelo prodreti, saj so delegati skoraj v celoti sprejeli Iglesiasove predloge za sestavo centralnega komiteja. V novoizvoljenem 95-članskem CK ima torej Carrillo le 22 članov, ki se povzpnejo na 34, ker so avtomatično člani

centralnega komiteja tudi deželni sekretarji partije. Razmerje 76 proti 34 pa ni dokončno, saj številni člani nihajo med Carrillovo in Iglesiasovo linijo.

Vsekakor so španski komunisti skušali otopiti preostro razhajanja in je v njihovih vrstah prevladal razum nad trenutnimi čustvi. Za partijo je sedaj najpomembnejše, da se ponovno uveljavi med množicami, da zaustavi osip. To pa je mogoče, če bo špancem predstavila podobo svoje enotnosti kljub raznolikosti ob posameznih vprašanjih. Še več, prav ta razhajanja skušajo prikazati kot dokaz demokratizacije španskih komunistov. Iglesiasu pa je vseeno u-

spelo doseči, da je zmanjšal vpliv Santiaga Carrillo v CK.

Gerardo Iglesias pa je v svojem govoru poudaril, kako KPŠ odpira vrata za vrnitev vseh komunistov v njene vrste. Po njegovih besedah je španska partija začela novo obdobje razvoja na temeljih revolucionarnega marksizma z evrokomunistično strategijo. Na mednarodnem prizorišču pa bo osnovna naloga KPŠ boj za mir in popuščanje napetosti, izstop španije iz NATO in ukinitve vseh ameriških oporišč na španskih tleh.

Svojo enotnost pa je španska partija dokazala skoraj izključno ob potrditvi Dolores Ibarruri za predsednika KP Španije.

Polemike in obtožbe med Vzhodom in Zahodom
Tehnologija glavni adut

BRUSELJ — Na svojem zimskem zasedanju v Bruslju je zahodno zavezništvo začelo izredno ostro propagandno ofenzivo zoper tihotapljenje zahodne tehnologije na Vzhod. Cilj te ofenzive ni samo opozarjati vse članice zavezništva na ta problem, pač pa spodbujanje, naj stvarno ukrepajo, da bi preprečile nadaljnji «odliv» tehnologije in tehnoloških dosežkov.

V ospredju pozornosti in obtožb strategov pakta NATO so številne vzhodnoevropske firme, ki imajo svoje podružnice na Zahodu in katerih naloga je — pravijo v krogih NATO — da zbirajo informacije in podatke o tehnoloških dosežkih. Prav zaradi tega NATO priporoča vsem članicam, naj preverijo delovanje teh podjetij in sprejmejo ustrezne zaščitne ukrepe.

Zaskrbljenost so strategji NATO podkrepili s podatki: Sovjetska zveza se je dokopala do načrtov lovškega bombnika Mirage, radarskega sistema «Radar ECN Tomson», do laserskega sistema družbe Honeywell, do motorja tanka leopard, do podatkov za proizvodnjo novih granat, ki naj bi prebile doslej neranljive oklepe zahodnih tankov.

V krogih NATO poudarjajo, da imajo opravka z dobro organiziranim nasprotnikom, ki se sicer zavzema za to, da bi zahodno tehnologijo kupoval po legalnih poteh. Če pa to ni mogoče, seže do drugih sredstev. Kot

dokaz navajajo izgon dvajsetih sovjetskih diplomatov iz zahodnih držav, pa tudi dejstvo, da so na primer sovjetski kompjuterji (tako trdijo v Bruslju), le kopije zahodnih računalnikov.

Študija NATO trdi, da je Moskva v tem poslu angažirala tudi zavezniške države. Madžarski na primer pripisujejo, da je bila «posrednik» v nabavljanju magnetnih glav in memorij za velike vojaške računalnike. Veliko materiala — dodajajo v Bruslju — ki je bilo na videz namenjenega deželam «tretjega sveta», je po skrivnih poteh prišlo v SZ.

Po oceni zahodnega zavezništva je bil Zahod v tej tehnološki vojni z Vzhodom oškodovan za več milijard dolarjev. Pri tem ne upoštevajo same vrednosti proizvodov, pač pa tudi odkritje novih surovinskih osnov in dejstva, da je Vzhod te tehnološke dosežke kopiral. Z vojaškega vidika — dodajajo v Bruslju — pa je škoda še večja, saj bo NATO prisiljena zamenjati dober del svoje oborožitve, če se bo odlihanje tehnologije nadaljevalo s sedanjim tempom. Ogrožene naj bi bile tudi križarske rakete, ki so bile po mnenju vojnih izvedencev neustavljive, ker so letele nizko nad zemljo. «Oklepe tankov bomo že utrdili — se pritožujejo v Bruslju — a razvoj novega raketnega orožja zahteva dolgoletne raziskave in milijardne investicije.»

Splošna obsodba atentata na londonsko veleblagovnico

LONDON — Izraze obžalovanja Irske republikanske armade (IRA) zaradi civilnih žrtev v sobotnem atentatu na londonsko veleblagovnico Harrods so včeraj obsodile številne britanske in irske politične osebnosti. V glavnem vsi poudarjajo, da so take izjave obžalovanja podle, saj je IRA računala tudi na civilne žrtve, ko je izvedla atentat prav v predbožičnem obdobju, ko je pred veleblagovnicami ogromno ljudi.

Britanski notranji minister Leon Brittan pa je včeraj napovedal, da britanska vlada proučuje možnost, da bi tudi v Angliji uvedli sistem policijske kontrole v vseh trgovinskih središčih večjih mest, kot na Severnem Irskem. Vsekakor pa je Brittan izrazil prepričanje, da ne bi uvedba smrtnih kazni za teroristične zločine spremenila zadržanje pripadnikov IRA.

Tako britanska kot irska vlada pa sedaj proučujeta možnost, da bi postavili izven zakona stranko Provisional Sinn Fein, ki je le politična roka vojaškega krila IRA. Izgledi so kot kaže izredno borni, kljub trditvam ministra za Severno Irsko Jamesa Priorja, da so člani Provisional Sinn Feina podnevi politiki, pomoči pa teroristi. Kaj takega je namreč težko dokazati, obenem pa bi postavitev izven zakona še bolj radikalizirala severnoirske katoliške separatiste.

In prav glede tega katoličanstva je včeraj irski primas kardinal Tomas O'Fiaich z ogorčenjem poudaril, naj se teroristi ne sklicujejo na svoje katoličanstvo, saj s takimi dejanji dokazujejo, da niso katoličani.

Vsekakor pa je policijska preiskava še vedno v teku. London je v odkritje storilcev vložil vse svoje razpoložljive sile, neki zasebnik pa je obljubil 600 milijonov lir nagrade za odkritje krivcev.

V pesmi odraz notranjosti človeka in njegove navezanosti na Koroško

CELOVEC — «Na ploščah in kasetah smo uspeli zbrati nekaj lepih, melodičnih, borbenih in včasih tudi žalostnih pesmi. Četudi nam nekateri pravijo, da smo vase zaprti, se ta zaprtost v pesmi odgrne, odpre se srce in pokaže notranjost človeka, ki je slovenske mater sin in je zgodovinsko vraččen v to deželo, česar mu nihče ne more vzeti», tako je med drugim v svojem nagovoru začel večer v celovški delavski zbornici vodja Založbe Drava Lojze Wieser.

Bil je to večer treh založniških hiš — lahko bi rekli iz enotnega slovenskega kulturnega prostora — celovške Drave, Založništva tržaškega tiska in mariborskih Obzorij, njihove delovne enote Helidon. Predstavili so dve veliki plošči, od teh eno dvojno (Helidon) in dve kaseti (Drava in ZTT).

Na dvojni Helidonovi plošči «Koroška» so posneti zvočni primeri izvirne ljudske glasbe v izboru sekcije za glasbeno narodopisje slovenske akademije znanosti in umetnosti, na drugi veliki plošči pa se predstavlja moški zbor Edinost iz Pliberka, pod vodstvom Valentina Hartmana. Tistega Hartmana — tu mu vsi pravijo Folti — ki je v najtežjih letih slovenske zgodovine v svoji ihtavi zagnanosti v Dachau uspel ustanoviti moški pevski zbor. Tisti zbor (Folti Hartman se spominja: «V

začetku nas je bilo trinajst, na koncu pa okoli devetdeset»), ki je z neuklonljivo trmo in iz kljubovanja sredi dachauskega appelplatza uporno prepeval slovenske pesmi.

Na novih kasetah Drave in ZTT pa se predstavljajo združeni mešani zbor France Pasterk - Lenart pod vodstvom Vladimira Prušnika, mešani pevski zbor Danica pod vodstvom Hanzija Kežarja in partizanski pevski zbor iz Celovca, pod vodstvom Branka Čepina.

Večer je potekal tudi v znamenju Slovenske prosvetne zveze, ki je predstavila svoj letošnji knjižni dar in ga je v celoti založila Založba Drava v sodelovanju z Založništvom tržaškega tiska. Janko Malle, tajnik Slovenske prosvetne zveze je spregovoril o knjižnem daru, ki letos šteje, mimo že tradicionalnega koroškega kolektarja, še Vorančeve eseje «Odrinjeni», Andreja Kokota pesniško zbirko «Ringa raja», kaseto Martin Krpan in pet esejev povezanih v naslov «Človek ne živi samo od kruha» in predstavljajo Slovensko prosvetno zvezo in njenih 75 let.

Zimski koroški večer so popestrili pevci moškega pevskega zbora Edinost iz Pliberka in skupina pevcev iz Horc, pravzaprav večina družine Hanzija Kežarja.

BARBARA GORIČAR



PERNICE IZ GOSJEGA PUHA
od 99.000 lir dalje
ODEJE IZ ALPAKE
od 103.000 lir dalje

Bor-Pas

3 razstavna nadstropja
v Ul. Battisti 14
Obv. občini z dne 30.9.83

VATOVEC

ULICA MACHIAVELLI 28 — TRST — TEL.: 69076



UGODNE CENE
VLJUDNOST
DOMACNOST



Ob zahtevi po ureditvi openskega strelišča

Poklon spominu na Tomažiča in tovariše dopolnilo pričevanje njihovih sodobnikov

Gost dež, ki je neusmiljeno bičal pusto streljšče, ni motil številnih udeležencev, ki so v nedeljo prišli na kraj, kjer so pred 42 leti pod fašističnimi kloglami omahnili Pinko Tomažič, Viktor Bobek, Ivan Ivančič, Simon Kos in Ivan Vadnal. Pet junakov, obsojencev drugega tržaškega procesa, na kraju, kjer so darovali svoja mlada življenja še vedno nima dostojnega spominskega obeležja, kljub prizadevanjem številnih organizacij in še posebno openske knjižnice SKD Tabor, ki nosi njihovo ime.

Na proslavi, ki so jo priredili združenja bivših borcev, deportirancev in internirancev, je govoril Vojko Kocman in se, izhajajoč iz zgodovinskih razmer, ustavil ob vprašanju dokončne ureditve globalne zaščite naše narodnosti in ob problemu le nekaj streljajev oddaljene meje, ki mora čimprej spet postati povezovalka in ne ločnica naše manjšine in matičnega naroda. V imenu demokratičnega italijanskega prebivalstva je govoril Ezio Martone, ki je opozoril, da moramo svoje otroke in mladino vzgajati v ozračju sožitja in medsebojnega razumevanja, kakršno je na naših tleh vladalo stoletja, dokler ni vojna vihra zanetila še danes živih sovraštvi in nasprotij. Proslavo je vodila Nives Košuta, s pesmijo pa sta jo dopolnila ženski in moški zbor Tabor pod vodstvom Svetka Grgiča.

Velik del navzočih, se je po končani slovenosti odpravil v prosvetni dom, kjer je knjižnica Pinko Tomažič in tovariši SKD Tabor priredila okroglo mizo o predvojnem protifašizmu na Primorskem. Prvi je posegel Drago Žerjal, ki je odgovoril o ustanovitvi skrivne organizacije BORBA, o pravilih in načinu njenega delovanja in o tem, kako je širila odpor proti fašizmu med ljudstvom, ne glede na politično-ideološka prepričanja. Dr. Vlado Turina je analiziral narodno gibanje po letu 1925, ko se je začel postopen razpust slovenskih društev, šol, gospodarskih organizacij in ko je bilo treba poiskati nove, skrivne oblike delovanja. Milan Bolčič je opisal razmere med tržaško protifašistično mladino, ki se je v najtežjih časih fašističnega pritiska zbirala pod prevezo družabnosti in načrtovala dejaven odpor s slovensko pesmijo, s tečaji slovenščine, izleti, širjenjem slovenske knjige in podobnim. Srečko Colja je v svojem posegu orisal delavsko gibanje med obema tržaškima procesoma in se še posebno ustavil ob pripravah in poteku pokrajinske konference komunistične partije, ki je bila aprila leta 1940 pri Briških in ki je kot eno bistvenih točk svojega akcijskega programa sprejela vključitev čim širših množic v antifašistično gibanje, ki je tako postopoma postalo tudi narodno in ne le razredno gibanje. Vid Vremec je govoril o drugem tržaškem procesu in orisal lik Pinka Tomažiča kot mladina globoko narodne zavesti in prepričanosti, ki se je živo zanimal za vse, kar ga

je obkrožalo: za naravo, za zemljo, človeka in družbo. Opisal je tudi nastanek Ljudske fronte v Furlaniji - Julijski krajini, ki je združila narodnorevolucionarno in delavsko gibanje. Sledila so vprašanja iz občinstva, ki

je živo sledilo izvajanjem govornikov, čeprav ne moremo mimo kritične ugotovitve, da je skoraj povsem izostala mladina, ki bi ji morale biti take prilike za spoznavanje lastne preteklosti še posebno dragocene.



Udeleženci nedeljske okrogle mize v openskem Prosvetnem domu. Z leve proti desni Vid Vremec, Srečko Colja, prof. Vlado Turina, Drago Žerjal in Milan Bolčič

S prireditvama v Križu in v Avditoriju

Sindikat FILLEA-CGIL praznoval sto let boja gradbenih delavcev

Sindikat gradbenih delavcev FILLEA-CGIL je z nedeljsko manifestacijo v tržaškem Avditoriju sklenil prireditve in proslave v počastitev 100-letnice ustanovitve prvega sindikata te stroke v naši pokrajini, ki je predstavljala v bistvu enega izmed prvih zametkov delavskega gibanja pri nas. Na teh prireditvah, na katerih so sodelovali italijanski in slovenski gradbinci, se je slavna stoletna zgodovina tega sindikata prepletala s sedanjim položajem te stroke, ki posebno v Trstu, kot dokazuje izguba približno tisoč delovnih mest v zadnjih

letih, doživlja zelo hudo krizo.

O teh perečih problemih je na nedeljskem srečanju govoril pokrajinski tajnik tega sindikata Giuliano Mauri, ki je med drugim naglasil, da čakajo gradbince v letu 1984 novi in odločnejši boji tako za premostitev splošne krize, ki pesti Trst, kot za izboljšanje specifičnih težav, s katerimi se sooča danes ta stroka. Pred njim pa je spregovoril tudi predsednik čilkega sindikata gradbenih delavcev Ector Cuevas, ki je zbranim orisal trenutni položaj v tej latinskoameriški državi in cilje ter rezultate boja, ki

ga tamkajšnje demokratične sile vodijo proti Pinochetovi diktaturi. V slovenščini pa je pozdravil predstavnik sindikata FILLEA-CGIL Angel Kavčič.

Manifestacije v Avditoriju so se poleg članov sindikata udeležili tudi podpredsednik deželne sveta Tonel, predsednik pokrajinskega odbora VZPI - ANPI Calabria, predstavnik sindikatov SR Slovenije Bogomir Žerjal in Franko Marinović, predstavnik sindikata argentinskih časnikarjev in tiskarjev Eder Garcia ter delegaciji univerzitetnih študentov iz Dortmundu in Bochuma, ki so sodelovali z odsekom za zgodovino CGIL pri zbiranju dokumentov in gradiva za sestavo knjige o stoletni zgodovini boja gradbincev. Na prireditvi je nastopil TPPZ «Pinko Tomažič», ki je pod taktirko Oskarja Kjudra borbeno zapel serijo partizanskih in revolucionarnih sklad, ki so navdušile občinstvo.

Podobna prireditve, namenjena gradbincem in kamnosekom iz tržaške okolice, pa je bila v nedeljo zvečer v kriškem Ljudskem domu. Na njej je nastopil moški pevski zbor Vesna, pred srečanjem pa so predstavili javnosti obširno publikacijo o stoletni zgodovini sindikata gradbenih delavcev in kamnosekov, ki jo je pripravila skupina raziskovalcev CGIL pod vodstvom Claudie Bibalo.

Osnovnošolci iz Podgrada pri nabrežinskih vrstnikih

Kot smo že poročali, so pred dnevi obiskali devinsko - nabrežinsko občino učenci osnovne šole iz Podgrada pri Ilirski Bistrici. Gostje iz Slovenije so osnovnošolcem iz Nabrežine, Devina in pozneje tudi iz Zgonika uprizorili lutkarsko igrjo, ki so jo sestavili na osnovi ljudskih pripovedk, in sicer «Pogaranov Maček» in «Lisica in jež» pripovedke «Občutljiva kozja», ki jo je napisala Polonca Kovač.

Mentorja lutkarske skupine iz Podgrada sta Romeo Volk in Marija Strancar, ki se s tem delom ukvarjata že pet let. Skupina deluje v okviru šolskega pouka, v katerem imajo torej tudi svoj lutkarski krožek. Skupina se redno udeležuje srečanj slovenskih lutkarskih skupin, na katerih je bila že deležna številnih priznanj in tudi pohval. Odlikovanje pa je prejela tudi na bienali oziroma na osrednjem srečanju jugoslovanskih lutkarskih skupin, ki se je letos odvijalo v Bosni in sicer v Bugojnu. V Novem mestu pa je pred nedavnim prejela najvišje priznanje za lutkarsko umetnost.

Petkovo gostovanje se uvršča v širše sodelovanje med pobratenimi občinama Devin - Nabrežina in Ilirska Bistrica in je sad dolgoročnega programa prijateljskih odnosov in kulturnih izmenjav med SKD Igo Gruden iz Nabrežine in ZKO iz Ilirske Bistrice. (db)

Tržaško gibanje zahtevalo izključitev Liste za Trst iz antifašističnega odbora

Tržaško gibanje (Movimento Trieste) ugotavlja, da je Lista za Trst v svojem protidemokratskem rovarjenju političnih spekulacij proti prebivalstvu slovenske narodnosti zavzela še skrajnejša stališča od samih neofašistov in da je tudi javno žalila antifašistični odbor in se izrekla proti javnim pobudam, predvsem v šolah, za boljše spoznavanje in resnejšo razpravo o odnosih med Italijani in Slovenci v Trstu.

Zato se je Tržaško gibanje obrnilo na predsednika antifašističnega odbora Claricija in zahtevalo dokončno izključitev LPT iz samega odbora. S to zahtevo ne namerava prizadeti listarskih volivcev v dobri veri, pravi Tržaško gibanje, ampak njene sedanje predstavnike in voditelje, ki jih je treba dokončno razkrinkati.

V nedeljo v nabito polni občinski telovadnici Tradicionalni koncert nabrežinske godbe



Nedeljski koncert v nabrežinski telovadnici

V nabito polni občinski telovadnici v Nabrežini je domača godba na pihala v nedeljo popoldne izvedla svoj že tradicionalni letni koncert, na katerem je letos kot gost sodeloval tudi moški pevski zbor «Fantje izpod Grmade».

Občinstvo sta uvodoma pozdravila v imenu godbenega društva člana Majda Legiša in Pavel Rosati, ki sta obnovila komaj sklenjeno sezono in predstavila koncertni program. Godbeni ansambel, ki ga vodi Stan-ko Mislej, je nato zaigral Fučikovo

koračnico «Triglav», simfonični skladbi «Poeta e contadino» in «Zlate sa-nje», prvi del svojega programa pa je zaključil s slavnim Straussovim «Dunajskim valčkom».

Publiki se je nato predstavil moški pevski zbor «Fantje izpod Grmade», ki je pod taktirko Iva Kralja (slednji je tudi član godbe) ubrano zapel venček narodnih in umetniških pesmi. Po tem kratkem zborovskem nastopu so stopili na oder spet godbeniki in zaigrali Ezlovo koncertno polko «Zwilling». Sledil je španski

motiv «Spanisch eyes», nadvse melodično pa je zazvenel Lemmanov ritmični «Mixed Pickless», medtem ko je naslednjo skladbo, Adamičevo «Tra ta ta» godba izvedla skupaj s pevskim zborom.

Spored je nato nabrežinska godba nadaljevala s tipičnim božičnim motivom «Svetá noč», pri katerem je zavzeto sodelovala tudi publika. Sledil je znameniti «Radetzki Marsch», na željo vseh prisotnih pa so godbeniki zaigrali še dva motiva in se tako uspešno za letoš poslovlili od svojega zvestega občinstva.

Nedeljski koncert je torej dobro ušel, čeprav čaka godbenike in dirigenta Misleja še precej dela in truda, da bo ves ansambel, zlasti pri zahtevnejših skladbah, dosegel še popolnejšo muzikalično homogenost. (db)

Dr. Grmič drevi v SK

V Slovenskem klubu bo drevi gost slovenski teolog dr. Vekoslav Grmič, ki bo govoril o svoji knjigi Humanizem problem našega časa in o številnih filozofskih, moralnih in verskih vprašanjih, ki jih v njej obravnava. Avtor bo ob tej priložnosti podpisal izvide svojega dela, ki bodo tudi na prodaj.

BCIKB

BANCA DI CREDITO DI TRIESTE
TRŽAŠKA KREDITNA BANKA

Ulica F. Filzi 10 — TRST

VABILO DELNIČARJEM

na izredni občni zbor, ki se bo vršil v Trstu, Ul. sv. Frančiška 20, v prvem zasedanju dne 22. decembra 1983 ob 19. uri, v drugem zasedanju 23. decembra 1983 v istih prostorih in ob isti uri.

Predvideno je, da bo občni zbor v prvem zasedanju v **četrtak, 22. decembra, ob 19. uri** s sledečim dnevnim redom:

1. Predlog za zvišanje družbene glavnice od 600.000.000 lir na 2.400.000.000 lir z izdajo 180.000 novih delnic, od katerih 90.000 brezplačnih in 90.000 proti plačilu, namenjenih starim delničarjem.
2. Sprememba člena št. 5 družbinega statuta.

Opozorjamo gospode delničarje, da bodo na podlagi člena 4 zakona št. 1745 z dne 29. dec. 1962 imeli pravico glasovanja na občnem zboru samo v primeru pologa svojih delnic pri zavodu vsaj pet dni pred zasedanjem občnega zbora.

UPRAVNI SVET

Na sinočni pokrajinski seji

SIGLA OF RAZDRAŽILA LISTARSKÉ SVETOVALCE

Tržaški pokrajinski svet je sinoči odobril finančni prispevek v višini enega milijona in pol lir prirediteljem mladinskega raziskovalnega tabora «Benečija '83». Za sklep so glasovali predstavniki KD, KPI, PSI, PRI in Slovenske skupnosti, proti pa so bili listarji in MSI, medtem ko se je svetovalec Tržaškega gibanja Omero vzdržal.

Sklep o finančnem prispevku za raziskovalni tabor je sprožil besne reakcije s strani listarjev, ki so tokrat v skrajno nacionalistični ihti prekosili celo fašiste, kar se v zadnjem času resnici na ljubo večkrat dogaja v tržaških izvoljenih telesih. Srmo ten, po drugi strani pa patetičen je bil s tem v zvezi poseg bivšega odbornika za kulturo Ventura (nekoč je veljal za zmernega in kolikor toliko »odprtega melonarja...«), ki je naglasil, da si raziskovalni tabor ne zasluži no-

benega prispevka s strani pokrajine. A ne zaradi domnevnih vsebinskih ali podobnih nepravilnosti, temveč zaradi tega ker je v knjigi o taboru «Dobrodošle '82» nekajkrat omenjena OF. Ta sigla je oslepila listarja, ki je v nekajminutnem posegu izbruhnil toliko strupa in zgodovinskih pretvarjanj proti Osvobodilni fronti, ki si jih danes v Trstu ne upajo izreči niti najbolj zanikrni reakcionarji. OF je Ventura primerjal s fašističnimi organizacijami in jo obtožil, da je aktivno sodelovala pri preganjanju antifašistov in komunistov v Trstu.

Predstavniki demokratičnih strank niso nasledili na provokacijo in so nanjo odgovorili omikano in argumentirano. V tem okviru velja posebno omeniti poseg svetovalca Spadara (KPI) in odbornika Čoka (PSI). Slednjega je Ventura celo obtožil, da je hotel s predstavljeno omenjenega sklepa ogoljufati kolege. (st)

Prekinitev stavke v pristanišču

Pristaniški delavci so včeraj zjutraj prekinili stavko, ki so jo oklicali v petek po propadu pogajanj za predčasno upokožitev »odvečnih« delavcev in za redno izplačilo trinajste plače. Tržaški pristanišniki so se zbrali na skupščini na Pomorski postaji in pozitivno ocenili poziv o prekinitvi stavkovnega gibanja, ki ga je v nedeljo naslovil stavkajočim delavcem minister za trgovinsko mornarico Carta, ki se je osebno obvezal za takojšnjo obnovo pogajanj. Po skupščini je delo v tržaški luki redno steklo.

Vprašanje KPI o obratu VM

Deželni svetovalci KPI Tonel, Padovan in Scamporin so naslovili na predsednika deželnega odbora vprašanje, v katerem želijo izvedeti, kakšne pobude bo podvzela dežela v zvezi z družbo VM, za katero je rimska vlada izdelala pred časom načrt za presnovo. Družba VM ima v Trstu svojo obrat, ki preživlja hudo krizo.

Zakaj uničiti staro pralnico?

Tržaško pristaniško povečanje je pred dnevi izdalo odlok v zvezi z nekaterimi popravili in gradbenimi posegi okrog kriškega portiča «Na mulu». Med drugim namerava omenjeno povečanje tudi popolnoma nadzidati ali bolje rečeno porušiti staro cementno ploščo, na kateri so domači ribiči nekoč prali in sušili svoje mreže. V omenjenem odloku ni točno pojasnjeno zakaj pravzaprav ta ukrep, saj gre za ploščo, ki še danes deloma služi svojemu namenu in konec koncev predstavlja neko zgodovinsko pričevanje, ki ga ne gre kar tako uničiti. Pristaniško povečanje ima dolžnost šteti in ovrednotiti podobne objekte, ne pa jih uničevati, kot je rečeno v zgoraj omenjenem odloku.

Center brez elektrike

Zaradi okvare v neki centrali je včeraj pozno popoldne dobesedno del mestnega središča ostal za približno dvajset minut brez električne energije. Med »black-outom« niso zabeležili nesreč, le nekoliko strahu pri tistih, ki so ostali blokirani v dvigalih.

● Italijanska ustanova za spoznavanje slovenskega jezika in kulture sporoča, da bo predstavila jutri na svojem sedežu v Ul. Valdirivo 30, ob 18.30, knjigo: «Introduzione alla storia culturale e politica slovena nel '900», ki jo je za dijake italijanskih višjih srednjih šol pripravil zgodovinar Jože Pirjevec, izdala pa tržaška pokrajinska uprava.

Na drevišnji seji v Sosljanu

KGS o statutu in zaščiti manjšine

Na sedežu turistične in letovišarske ustanove v Sosljanu se bo drevi ob 18.30 sestala glavna skupščina Kraške gorske skupnosti. Zelo obširen dnevni red predvideva, med drugim, razpravo o resoluciji o odobritvi statuta KGS in o zaščiti pravic slovenske manjšine, ki jo je predložil upravni svet KPI-PSI; skupščina bo razpravljala tudi o drugi resoluciji večine v KGS, v kateri je govor o gospodarski krizi na Tržaškem in Goriškem.

V četrtek seja občinskega sveta v Nabrežini

V četrtek ob 19. uri se bo sestal devinsko - nabrežinski občinski svet. Med drugim bo razpravljal o prošnji za dodelitev posojila za nakup posoda za smetarsko službo in o ustanovitvi centra za študij jezikovnih problemov, ki zadevajo obstoj slovenskega in italijanskega jezika v F-JK.

Koncert «Synthesis 4» v Tergesteu

V okviru božičnih in novoletnih prireditev bo danes v Pasaži Tergesteu nastopil harmonikarski ansambel Glasbene matice Synthesis 4. Devetnajst-članska skupina sestavljajo gojenci od 14 do 25 let starosti s podružnic GM iz Boljunca in s Katinare, ki jih vodi Claudio Furlan. Ansambel je doživel že številne uspehe, tako v krajevnem, kot tudi v vsedržavnem merilu. Zadnji po vrsti je uspeh izpred nekaj tednov na tekmovanju v Castelfidardu blizu Ancone, kjer je osvojil absolutno prvo mesto z najvišjim številom možnih točk. Synthesis 4 se bo med drugim predstavil Tržačanom s skladbami Variacije za harmonikarski orkester in Tango iz Ballet Suite nemških skladateljev Würthnerja in Brehmeja, ki sta poželi že v Castelfidardu prodoren uspeh. Začetek koncerta ob 16.45.

Nagrajevanje fotografskega natečaja

V domu Alberta Sirkja v Križu so prejšnji petek nagradili najboljše izdelke fotografskega natečaja na temo «Portret», ki ga je priredil mladinski odsek KD Vesna. Ocenjevalna komisija, ki so jo sestavljali fotografi Mario Magajna, Sergio Ferrari in Mario Sedmak, je med črno-belimi fotografijami nagradila izdelek Paula Košute, med barvnimi pa delo Slavojca Tula. Ostale nagrade pa so prejeli Mauro Sedmak, Lorenzo Bogatec, Saša Ota in Loris Tavcar. Na kraji slovesnosti je v imenu prirediteljev natečaja spregovorila Rosi Košuta.

Prireditve naših društev



Posnetke je z odprtja razstave kurdskega akademika slikarja Azada Karama, ki ga je predstavila Marta Werk in ki je na ogled v prostorih KD Ivan Grbec v Šklednju



V prostorih KD Jože Rapotec pa so odprli razstavo koprškega slikarja Toma Vrana, ki ga je predstavil umetnostni kritik Milko Bambič. Umetnik je društvu podaril eno svojih del, ki ponazarja vero v prihodnost



V soboto zvečer je v KD Kolonkovec prof. Robert Petaros domačinom predstavil svojo knjigo o slovenskem narečju na Kolonkovec

Občinski odbornik obiskal šolsko poslopje

Opensko šolo bodo popravili med bližnjimi počitnicami

Opensko šolsko poslopje na trgu pri tramvaju bodo občinski delavci vsaj za silo popravili med božičnimi in novoletnimi počitnicami. Tako je zagotovil občinski odbornik za šolstvo inž. Vattovani med včerajšnjim obiskom in pregledom prostorov na šoli, ki so se ga poleg obeh ravnateljic (slovenske in italijanske osnovne šole), predstavnikov šolskih svetov in učiteljskega udeležila tudi občinski odbornik Lokar in občinski svetovalec KPI Spetič.

Občinski odbornik Vattovani bi moral obiskati opensko osnovno šolo že pred časom, zaradi nujnih zadržkov pa sta bila prejšnja najavljena obiska odložena. Pred dobrimi desetimi dnevi so v šolskem poslopju opazili podgane, šola je bila tudi nekaj dni zaprta, da so jo lahko uslužbenci higienskega urada razkužili, občinski delavci pa vsaj za silo uredili. Komunistični občinski svetovalec Spetič je bil medtem vložil vprašanje županu in odborniku za šolstvo, da bi izvedel, kaj bosta naredila, da bi se lahko pouk na šoli redno nadaljeval.

Tako je lahko tudi prišlo do včerajšnjega obiska. Odbornik se je na lastne oči prepričal, da je skoraj 80 let staro šolsko poslopje potrebno popraviti. Klet je namreč dokaj umazana, v zidih je odprta še marsikatera luknja, ki je niso zamašili potem ko so bili odstranili peči na drva. Tudi zračniki so mnogokje popokani ali preluknjani. Čas bi bil že tudi, da bi na šolo napeljali 220-voltno električno napeljavno, saj razpolaga sedaj šola le s 125-voltno. Šolsko osebje je »pridobivalo« doslej 220-voltno napeljavno s pomočjo transformatorjev, kar pa je seveda za šolo povsem nepri-

merno in predvsem nevarno. Odbornik je obljubil, da bodo delavci med počitnicami zaprli luknje in špranje.

Poleg tega je bil med obiskom tudi govor o porazdelitvi prostorov v šolskem poslopju. Slovenska osnovna šola «Bevk» razpolaga z eno učilnico v pritličju, eno v prvem nadstropju, ostali razredi pa imajo svoje prostore v drugem nadstropju, kjer ima ravnateljica na razpolago tudi majhen in povsem neustrezen prostor za vodenje šole, openskega didaktičnega ravnateljstva in drugih dveh didaktičnih ravnateljstev, ki sta jih bili, ob pomanjkanju slovenskih didaktičnih ravnateljstev, poverjeni. Tako porazdelitev je neprimerna ne samo za vodenje šole, temveč tudi za potek pouka, saj šola, na primer, ne razpolaga z večnamenskim prostorom.

Skavtsko srečanje za najmlajše

Božič včeraj in danes. Tako bi lahko strnili smisel srečanja, ki je pred nekaj dnevi privabilo v Marijanišče članov opčinah lepo število najmlajših članov skavtske organizacije. Okvirni program srečanja je zasnoval g. Zarko, novi župnik v Mačkolljah. Z diapozitivni prikazal božič kot dogodek, ki sega daleč v zgodovino človeštva, preteklost, ki se v svojem globokem pomenu vedno obnavlja. V ta dogodek so nato posegli otroci sami: prenesli so ga v sedanost, narisali so ga v svetu 20. stoletja in mu tako dali pristnejši pomen.

Brin

V deželnem svetu razprava o proračunskih dokumentih

S posegi prvih sedemnajstih svetovalcev se je v deželnem svetu včeraj začela razprava o proračunskih dokumentih, ki jih mora skupščina odobriti do konca meseca. V razpravi so štirje dokumenti: splošni obračun za leto 1982, navodila za izdelavo večletnega in letnega proračuna dežele (finančni zakon 1984), deželni razvojni načrt ter triletni načrt za obdobje 1984 - 1986 in proračun dežele za leto 1984. Po predvidevanjih se bodo razprava in glasovanje o dokumentih zaključila jutri popoldne. Sicer pa ni dvomov o izidih glasovanj, ker šestčlanska koalicijska razpolaga s široko večino glasov.

Na začetku seje je podpredsednik skupščine Tonel izrazil sožalje deželnega sveta FJK družinam 34 tragično umrlih mornarjev v Liguriji.

Za kroniko naj navedemo, da so v razpravo posegli svetovalci Persello (KD), De Piero Barbina (KPI), Gambassini (LpT), Benvenuti (KD), Cavallo (DP), Vidal (KPI), Pagura (KD), Saro (PSI), Floramo (KD), Fragiaco (PRI), Lanzerotti (KPI), Carpenedo (KD), Andrian (KPI), Parigi (MSI), Štoka (SSK), Ermano (PSI) in Ruscetti (KPI).

Stališča posameznih strank do izbire deželne vlade na raznih področjih so znana, posamezni svetovalci pa so jih v svojih posegih še podrobneje razčlenili. Bil je govor o specifičnih vprašanjih, med katerimi predvsem o gospodarski krizi in o ukrepih za izhod iz sedanjega stanja; pri tem je bilo veliko govora o položaju na Tržaškem in Goriškem, predvsem s strani neposredno zainteresiranih svetovalcev. Slišati je bilo različna mnenja, kako premostiti sedanjo krizno stanje, saj se opozicija nikakor ne

strinja s številnimi izbirami deželne večine.

V svojem posegu je svetovalec Štoka potrdil stališče SSK glede deželne enotnosti ter glede na zadržanje LpT in na dejstvo, da je bilo v Furlaniji zbranih 93 tisoč podpisov za ustanovitve dežele Furlanije, formalno zahteval, naj se deželni svet brez dvomnosti izreče o tem vprašanju. Od deželne odbora je tudi zahteval točno navodila glede zaščite slovenske manjšine v FJK, medtem ko se v parlamentu pripravlja začetek razprave o predloženih osnutkih.

Nov tiskovni urad na kvesturi

Ob prisotnosti kvestorja dr. Antonina Allegre in drugih funkcionarjev ter tržaških kronistov in njihovega predsednika Giorgia Cesareja, so včeraj dopoldne na kvesturi odprli nov tiskovni urad, ki je v pritličju poslopja.

V svojem nagovoru je kvestor Allegra med drugim izrazil željo, da bi novi prostori postali tudi prostor za stalna srečanja med kronisti in funkcionarji, kar naj bi kot cilj imelo vedno boljše informiranje javnosti.

Predsednik Cesare se je s svoje strani ter v imenu kronistov zahvalil kvestorju za pokazano razpoložljivost ter skupno s predsednikom združenja novinarjev F-JK Italom Soncinijem voščil dr. Allegri in ostalim funkcionarjem ob bližnjih praznikih.

● Župan Richetti je včeraj sprejel na predstavitvenem obisku novega predsednika tržaškega porotnega sodišča dr. Giovannija Juccija.

Sporočamo žalostno vest, da nas je zapustil naš dragi

Andrej Kranjec



Pogreb bo jutri, 21. decembra, ob 12. uri iz mrtvašnice glavne bolnišnice na pokopališče na Katinaro.

Zalujoči: žena Marija, sinovi Pavel, Vera in Neva, vnukinja Rada in Vesna, sestre ter drugo sorodstvo

Podlonjer, Lonjer, 20. 12. 1983

ZAHVALA

Iskreno se zahvaljujemo vsem, ki so na katerikoli način z nami sočustvovali ob izgubi naše drage

Alojzije Brišćak vd. Trampuž

in počastili njen spomin.

Zalujoči svojci

Prosek, 20. decembra 1983

Ob smrti Andreja Kranjca, člana TP PZ P. Tomažič, izreka ženi Mariji, hčeri Nevi in Veri, sinu Pavlu, vnukinji Radi in drugemu sorodstvu globoko sožalje celotni partizanski ansambel.

Pevci iz Črnega kala so gostovali v Borštu



V nedeljo popoldne je bila v dvorani srenjske hiše v Borštu lepa prireditev, ki jo je pripravilo domače kulturno društvo Slovenec in na katero so Borštani povabili mešani pevski zbor «Pod skal» iz Črnega kala.

Najprej je nastopil domači zbor «Slovenec», ki je pod vodstvom Daga Petarosa zapel več narodnih pesmi. Nato je tajnik društva dr. Emil Petaros imel kratek pozdravni govor, v katerem je omenil, da borštanske pevce in pevke ter pevce krajevnih skupnosti Črnega kala vežejo prijateljski stiki od pomladi, ko so bili Borštani v gosteh pri zboru «Pod skal». Ta prireditev, je nadaljeval Petaros, je posvečena vsem tistim, ki jim je pri srcu petje in tistim, ki nosijo v sebi čut sodelovanja, prijateljstva in združevanja.

Po govoru je nastopil zbor «Pod skal», ki je bil ustanovljen šele pred

enim letom in ga sestavljajo pevci in pevke iz Črnega kala, Kastelca, Ospa, Socerba in drugih bližnjih vasi in zaselskih. Zbor, ki ga s požrtvovalnostjo in uspešno vodi Verjanko Babič, je letos prvič nastopil na reviji Primorska poje, ter je na nedeljskem koncertu dobro zapel dvanajst narodnih in partizanskih pesmi. Za zaključek koncerta sta oba zbora skupno, zelo dobro in ubrano zapela še: Gobčevo «V ranem jutru», Kernjakovo «Rož, Podjuna, Zila» in Simonitičjevo «Vstajenje Primorske». Prisotni so z velikim zadovoljstvom in močnim aplavzom nagradili tako goste kot domače pevce.

Po prireditvi so Borštani priredili bogato zakusko ter prijeten družabni večer, ki je potekal v pristrčnem tovarniškem in prijateljskem vzdušju.

M. M.

Na sliki: skupni nastop pevcev iz Boršta in Črnega kala.



EDWARD ALBEE
GOSPA IZ DUBUQUA

Režija DUŠAN MLAKAR
JUTRI, 21. decembra, ob 20.30
ABONMA RED D
V četrtek, 22. decembra, ob 20.30
ABONMA RED E
V petek, 23. decembra, ob 16. uri
ABONMA RED H
ob 20.30 ABONMA RED F

Gledališča

ROSSETTI
Danes ob 20.30 bo Stalno gledališče za Furlanijo - Julijsko krajino predstavilo Maria Scaccio v delu Friedricha Dürrenmatta «Romolo il grande». Delo režira Giovanni Pampiglione. Abonma: tretji kupon. Informacije pri glavni blagajni. Jutri zaprto.

VERDI
Danes, 20. decembra, ob 20. uri premiera — red A/E — Giordanove opere «Andrea Chenier». Dirigent Josè Collado, režiser Beppe de Tomasi.

CANKARJEV DOM - Ljubljana
Velika dvorana
V četrtek, 22. t.m., ob 19.30: Koncert akademije za glasbo.
Velika dvorana Slovenske filharmonije
V četrtek, 22. t.m., ob 19.30: Mednarodni mojstrski cikel.

Razstave
Do 30. decembra — Sprejemna dvorana — Novoletna razstava «35 let Lutkovnega gledališča Ljubljana».
PRIMORSKO DRAMSKO GLEDALIŠČE
Jutri, 21. decembra, ob 10. in 16. uri: N. R. Erdman «Mandat». Predstava za Tehnični šolski center v gledališki dvorani v Solkanu.

GLASBENA MATICA — TRST

obvešča, da 4. abonmajski koncert CEMBALO ENSEMBLE, napovedan za danes, 20. t.m.,

ODPADE

JUGOSLOVANSKA SEKCIJA BBC

razpisuje

mesto v programskem osebju v Londonu

za katero naj se javijo kandidati z akademsko ali podobno izobrazbo, katerih materinščina je slovenski jezik in so dobro podkovani v angleščini. Prosilci morajo obvladati hitro in točno prevajanje iz angleščine v slovenščino in nuditi dokaz o sposobnosti izvirnega pisanja ter tipkanja. Časnikarska oziroma radiotelevizijska izkušnja zaželjena. Običajna začetna plača (brez davčnih in drugih odtegljajev) je 10.500 funtov na leto. Prosilci naj pišejo v angleščini v roku 14 dni na naslov: «THE RECRUITMENT OFFICER, BBC EXTERNAL SERVICES, P. O. BOX 76, BUSH HOUSE, STRAND LONDON WC 213 4PH». Navedejo naj svojo starost, izobrazbo in dosedanje službe ter referenco: 83 X 6022. Priložijo naj tudi kuverto s svojim naslovom za odgovor.



SOLA
GLASBENE MATICE
TRST

Koncerti v Gallusovi dvorani

V četrtek, 22. decembra 1983, ob 20.30 v Ul. R. Manna 29

ADRIANA MONTANARI
Klavirski recital

Na programu: J. S. Bach, W. A. Mozart, M. Ravel.

VABLJENI!



Ul. sv. Frančiška 20

Vas vabi na odprtje skupinske razstave v četrtek, 22. decembra, ob 18. uri:

30 likovnikov skupaj ob koncu leta

Apollonio, Bernik, Borčić, Braniselj, Cej, Černigoj, Ciuha, Gandrus, Gregorčič, Jakac, Kirbiš, Krašovec, Kravos, Kržišnik, Le-nassi, Logar, Marassi, Maraž, Palčić, Piccotti, Rodriguez, Smerdu, Spacal, Strathdee, Švara, Vecchiet, Vodopivec in Vre-zec.

NARODNA in
ŠTUDIJSKA KNJIŽNICA
V TRSTU

priredi

DEŽELNI
KNJIŽNICAŠKI TEČAJ

Vse zainteresirane vabimo na uvodni sestanek v četrtek, 22. decembra, ob 17. uri v prostorih NSK v Trstu - Ul. sv. Frančiška 20/1.

Razstave

KD I. Grbec - Škedenj obvešča, da je razstava grafik in risb Azeda A. Karima odprta do 23. t.m. Urnik: ob delavnikih od 18. do 20. ure ter ob praznikih od 10. do 12. ure.

Narodna in študijska knjižnica - Odsek za zgodovino obvešča, da je razstava «40. obletnica prve številke Partizanskega dnevnika» na ogled v Kulturnem domu v Trstu, Ul. Petronio 4, do petka, 23. decembra.

KD Jože Rapotec sporoča, da je do 23. decembra v srenjski hiši v Prebenegu razstava grafik TOMA VRANA. Urnik: ob delavnikih od 17. do 20. ure.

Mladinski krožek KD F. Prešeren vabi na otvoritev fotografske razstave LIVIJA SANCINA, ki bo v prostorih gledališča F. Prešeren v Boljuncu jutri, 21. t.m., ob 20.30. Otvoritvi bo sledil kratek kulturni program, na katerem se bosta predstavila NADJA ŠVARA s svojimi poezijami in kantavtor IVO TUL.

Razna obvestila

Sola Glasbene matice obvešča, da danes, 20. decembra, odpadejo pevске vaje otroških pevskih zborov. Prihodnja vaja bo v torek, 10. januarja 1984.

TPPZ P. Tomažič pozor! Danes zvečer ob 20.30 vaja samo z zborom.

Društvo slovenskih upokojencev v Trstu priredi jutri, 21. decembra, ob 16. uri v Gregorčičevi dvorani v Ul. sv. Frančiška 20 SREČANJE, POSVEČENO SPOMINU IVANA CANKARJA ob 65. letnici njegove smrti. Sodelujejo: gledališka umetnika Mira Sardoc in Stane Raztresen ter sekstet učiteljskega A. M. Slomšek, ki ga vodi prof. Slavica Malalan.

MENJALNICA vseh tujih valut

19. 12. 83

Ameriški dolar	1.670.—
Kanadski dolar	1.335.—
Švicarski frank	757.—
Danska krona	165.—
Norveška krona	213.—
Švedska krona	204.—
Holandski florint	538.—
Francoski frank	197.—
Belgijski frank	26.—
Funt sterling	2.370.—
Irski sterling	1.870.—
Nemška marka	604.—
Avstrijski šiling	85,25
Portugalski eskudo	11.—
Španska pezeta	10.—
Japonski jen	5.—
Avstralski dolar	1.400.—
Grška dramma	13.—
D. beli dinar	11,30
Mali dinar	11.—

BANCA DI CREDITO DI TRIESTE
TRŽASKA KREDITNA BANKA
S.P.A.
TRST - ULICA F. FILZI 10 - ☎ 61-426

NAROČNINA ZA PRIMORSKI DNEVNIK ZA LETO 1984

CELOLETNA 75.500 lir
POLLETNA 54.500 lir
MESEČNA 10.000 lir

Celoletna naročnina za PRIMORSKI DNEVNIK 75.000 lir + 500 lir kolka velja za tiste, ki jo poravnajo do 31. marca. Po tem datumu bo celoletna naročnina znašala 120.000 lir + 500 lir kolka. Vsem naročnikom bomo še naprej nudili brezplačno MALE OGLASE in CESTITKE.

NAROČNINE SPREJEMAJO:

Uprava: Trst, Ul. Montecchi 6 — Tel. 794672

Urnik od 9. do 12. ure

Uprava: Gorica, Drev. XXIV. maja 1 — Tel. 83382

Urnik od 9. do 12. ure

Raznašalci Primorskega dnevnika

Pošta: Tekoči račun ZTT 11/5374

Tržaška kreditna banka: Tekoči račun št. 1192

Hranilnica in posojilnica na Opčinah: Tekoči račun št. 1718

Kmečka banka - Gorica: Tekoči račun št. 8333

Včeraj - danes

Danes, TOREK, 20. decembra

SVETOZAR

Sonce vzide ob 7.42 in zatone ob 16.23

Dolžina dneva 8.41 — Luna vzide ob 16.42 in zatone ob 8.06.

Jutri, SREDA, 21. decembra

TOMAŽ

Vreme včeraj: temperatura zraka 13 stopinj, zračni tlak 1004 mb pada, veter 15 km na uro severovzhodnik, vlaga 76 odstotna, do 12. ure je padlo 1,2 mm dežja, nebo oblačno, morje razgibano, temperatura morja 9,4 stopinje.

ROJSTVA IN SMRTI

RODILI SO SE: Emanuela Bon, Barbara Beltramello, Caterina Pollastri.

UMRLI SO: 87-letni Luigi Cuglia, 56-letna Maria Diacci por. Russian, 81-letna Emilia Sedmach vd. Visco, 69-letni Alberto Simich, 82-letna Italia Guagnini por. Linda, 79-letni Pietro Poli, 73-letni Francesco Pegan, 86-letni Giuseppe Depase, 72-letna Anna Celli vd. Lubini, 70-letni Erminio Nemelli, 83-letna Teresa Koprivnik, 62-letni Bruno Bastiani, 90-letna Norma Vivian vd. Cassoni, 82-letna Sabina Cazzola vd. Marchioro, 53-letni Salvatore Fameli, 79-letni Giuseppe de Palma.

DNEVNA SLUŽBA LEKARN

(od 8.30 do 20.30)

Ul. Giulia 1, Ul. S. Giusto 1, Ul. Fel-luga 46, Ul. Mascagni 2, Prosek, Zavljje. (od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 20.30)

Ul. Mazzini 43, Ul. Tor S. Piero 2.

NOČNA SLUŽBA LEKARN

(od 20.30 dalje)

Ul. Mazzini 43, Ul. Tor S. Piero 2, Prosek, Zavljje.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA
Nočna služba od 20. do 8. ure tel. 9171, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20.

LEKARNE V OKOLICI

Boljunc: tel. 228-124, Bazovica: tel. 226-165, Opčine: tel. 211-001, Zgonik: tel. 225-596, Nabrežina: tel. 200-121, Sesljan: tel. 209-197.

Prireditve in sporočila
kulturnih društev
in organizacij

KD I. Cankar vabi na tečaj folklorne za osnovno šolo. Vaje bodo v Gregorčičevi dvorani. Prvi sestanek otrok in staršev z vaditeljico bo danes, 20. decembra, ob 16. uri v Gregorčičevi dvorani v Ul. sv. Frančiška.

VELIKA PRILOŽNOST ZA NAKUP V TRGOVINI METROMARKET!

Na vseh aparatih

FOTO

KODAK

disc

nudi do 15. januarja

POPUST

25%

MODEL	CENIK	25% POPUSTA
KODAK DISC 2000	88.680	66.510
KODAK DISC 4000	110.280	82.710
KODAK DISC 6000	143.640	107.730
KODAK DISC 8000	230.040	172.530

IVA VKLJUČENA

METROMARKET

TRST - UL. FILZI 4

Obvestilo občini z dne 30. 11. 83

darovi in prispevki

V spomin na Klavdija Konobelja in Kardota Laharnarja darujeta Ana in Gigi Bruži 10.000 lir za moški zbor Vesna.

Namesto cvetja na grob Leopolda Plesničar vd. Zidarič daruje Albina Kosmina 10.000 lir za Godbeno društvo Nabrežina.

V hvaležni spomin na dr. Alberta Okorna daruje Marta Puhelj 25.000 lir za Društvo slovenskih upokojencev.

Ob obletnici smrti Ivana Černjave daruje žena z družino 50.000 lir za Skupnost družina Opčine.

Ob obletnici smrti Ivana in Jožeta Černjave darujeta Franc in Viktorija 20.000 lir za spomenik padlim v NOB v Gabrovcu.

Namesto cvetja na grob Silvestra Zobca daruje Just Švara 25.000 lir za SD Breg.

Namesto cvetja na grob Viktorja Zobca daruje Just Švara 25.000 lir za KD Slavec iz Ricmanj.

Ob 3. obletnici smrti Josipa Rebule daruje družina Rebula 20.000 lir za SK Kras in 20.000 lir za KD Rdeča zvezda.

Ob 3. obletnici smrti dragega očeta Josipa Rebule daruje družina Pahor 20.000 lir za SK Kras in 20.000 lir za KD Rdeča zvezda.

Namesto cvetja na grob Franca Škabarja daruje Ivanka Pirc iz Saleža 10.000 lir za VZPI - ANPI Repentabor.

Namesto cvetja na grob Ivanke Mevlje vd. Križmančič darujejo sosedje 25.000 lir za SD Zarja, 25.000 lir za SZ Sloga in 25.000 lir za o-snovno šolo P. Trubar.

V spomin na teto Karlino darujeta Miranda in Atilij Kralj 10.000 lir za KD Primorec in 10.000 lir za godbo V. Parma iz Trebč.

Namesto cvetja na grob Jakoba

Volka darujeta sestri Marija in Pina Blažina 10.000 lir za Dijaško matično in 10.000 lir za Skupnost družina Opčine.

Namesto cvetja na grob Marije Šemec (Cerovlje) in v spomin na Rudija Šemca ter na Celestina Perica darujeta Marija Blažina in Lidija Šemec 40.000 lir za SK Kras.

V spomin na bratranca Stanka Škrka darujeta Marjeta in Rudi Grgič 20.000 lir za Center za rakasta obolenja.

Namesto cvetja na grob Franca Škabarja daruje družina Škabar (Repn 30) 10.000 lir in družina Milič (Col 15) 10.000 lir za popravilo repentabske cerkve.

Ob pogrebu Viktorja Zobca darujejo pevci 50.000 lir za KD F. Prešeren.

Dišeča darila na OPČINAH
stanejo manj

Kozmetika «90»

Tel. 212061

- YVES SAINT LAURENT
- SHISEIDO
- HANORAH
- GIVENCHY
- KRIZIA
- CACHAREL
- GUY LAROCHE
- AZZARO
- ALAIN DELON
- ROBERTA di CAMERINO
- TABAC ORIGINAL
- KELEMATA



ENTE NAZIONALE PER L'ENERGIA ELETTRICA
DRŽAVNA USTANOVA ZA ELEKTRIČNO ENERGIJO

Roma — Via G. B. Martini 3

OBVESTILO LASTNIKOM OBVEZNIC

OBVEZNOSTNA POSOJILA S ŠESTMESEČNIMI
OVREDNOTENIMI OBRESTMI IN POVIŠANJI GLAVNICE

Sporočamo, da je v smislu pravilnika spodaj navedenih posojil, vrednost kupona in povešek kapitala v izplačilu — ki se nanašata na šestmesečje 1.1.1984/30.6.1984 sledeča:

POSOJILO	Izplačljiv kupon 1.7.1984	Povešek kapitala	
		6-mesečna razlika 1.1.1984 30.6.1984	Skupna vrednost dne 1.7.1984
1982-1989 ovrednoteno I. emisija (SIEMENS).	8,30 %	+ 0,302 %	+ 5,829 %
1983-1990 ovrednoteno III. emisija (JOULE).	8,30 %	+ 1,302 %	+ 2,802 %

Podrobnejše obrazložitve zgoraj navedenih vrednosti bodo objavljene v Uradnem listu.

**JADRANSKI
KOLEDAR
1984
S KNJIŽNO ZBIRKO**

Naročila
in predplačila:

- po pošti
- v Trstu — na sedežu ZTT ali v Tržaški knjigarni
- v Gorici — na uredništvu Primorskega dnevnika
- v Čedadu — na uredništvu Novega Matajurja
- pri raznašalcih Primorskega dnevnika

radiotelevizija

ITALIJANSKA TELEVIZIJA

Prvi kanal

- 10.00 Veselalom za moške
- Madonna di Campiglio
- 12.00 DNEVNIK 1 - Kratke vesti
- 12.05 Halo... Raffaella - vodi R. Carrà
- 13.25 Vremenske razmere
- 13.30 DNEVNIK 1
- 14.00 Halo... Raffaella - zadnji poziv
- 14.05 Po poteh Kalifornije - TV film
- 15.00 Kronike
- 15.30 Sola in vzgoja:
- Il tono della convivenza
- 16.00 Risanke
- 16.25 Sandybell - risanke
- 16.50 Danes v parlamentu
- 17.00 DNEVNIK 1 - Kratke vesti
- 17.05 Forte fortissimo TV top
- 18.00 Smučanje - evrovizija
- Veselalom za moške - 2. tek.
- 18.30 Taxi - TV film
- 19.00 Italia sera
- 19.45 Almanah jutrišnjega dne in Vremenske razmere
- 20.00 DNEVNIK 1
- 20.30 Kennedy - nadaljevanje
- 21.25 Trideset let naše zgodovine
- Kakšni smo bili in kako smo se spremenili
- 22.40 DNEVNIK 1
- 22.50 Mister Fantasy - glasbena odd.
- 23.40 DNEVNIK 1 - Danes v parlamentu in Vremenske razmere
- 23.50 Medicina specialistica
- pediatrija
- Drugi kanal**
- 12.00 Oddaja o prehrani
- 13.00 DNEVNIK 2 - Ob 13. uri

- 13.30 Capitol - TV serija
- 14.15 Tandem... in partenza
- 14.30 DNEVNIK 2 - Kratke vesti
- 14.35 - 16.30 Tandem
- 16.30 Pinocchio perchè?
- 17.00 Visite a domicilio - TV film
- 17.30 DNEVNIK 2 - Kratke vesti
- 17.35 Iz parlamenta
- 17.40 Knjižne, gledališke, modne in druge novosti
- 18.30 Športni dnevnik
- 18.40 Una storia del West:
- I Chisholm - 1. del
- 19.45 DNEVNIK 2
- 20.30 Un uomo da marciapiede - film
- Igrata: Dustin Hoffman, Sylvia Miles
- 22.20 DNEVNIK 2 - Večerne vesti
- 22.30 Srečanje s kinematografijo
- 22.35 DNEVNIK 2 - Dossier
- 23.30 DNEVNIK 2 - Zadnje vesti

Tretji kanal

- 15.35 Šola in vzgoja
- 16.05 Humorizem je...
- 16.35 Antologija fašizma in uporništv
- 18.25 Glasbena oddaja
- 19.00 DNEVNIK 3
- 19.30 Deželna TV
- 19.32 Ciklus «mladinsko gledališče»
- 1. del
- 20.05 Viaggio nel paesaggio pittorico del 1300
- 20.30 3 Sette - politika, kronika in kultura
- 21.30 Jazz glasba
- 22.25 DNEVNIK 3
- 23.00 Tenco '83 - Srečanje z avtorjem

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

Ljubljana

- 9.50 Propagandna oddaja
- 9.55 Madonna di Campiglio: slalom za moške
- 12.50 Propagandna oddaja
- 12.55 Slalom za moške - 2. tek.
- 15.35 Šolska TV - poklicno usmerjanje
- 16.30 Poročila
- 16.35 Zbis - Steklarska pravljica
- 16.55 Folkart Portorož '83
- 17.25 Slalom za moške - prenos iz Madonne di Campiglio
- 18.25 Gorenjski obzorik
- 18.40 Mali svet - Mar ni življenje lepo?
- 19.05 Risanke
- 19.24 TV in radio nocoj
- 19.26 Zrno do zrna
- 19.30 DNEVNIK 1
- 19.55 Vremenske razmere
- 20.00 Prevzetnost in pristranost
- 20.50 Propagandna oddaja
- 20.55 Dokumentarec meseca:
- Ljubezen
- 21.25 Pesem giba:
- In v začetku je bil ritem
- 21.45 Dnevnik in poročilo s seje CK ZKJ
- Zagreb**
- 15.10 Slalom za moške
- 15.40 Videostrani
- 15.50 Poročila
- 15.55 Nogomet:
- Jugoslavija - Bolgarija
- 17.45 Mali svet

- 18.15 TV koledar
- 18.25 Kronika občine Osijek
- 18.45 Enotnost '83
- 19.30 TV dnevnik
- 20.00 Skupno - poti stabilizacije
- 20.45 Zrebanje lota
- 20.55 Dolgo potovanje domov
- ameriški film
- 22.35 TV dnevnik

Koper

- 11.30 Madonna di Campiglio: smučanje, slalom za moške
- 14.00 in 16.30 Odprta meja

Danes bodo v oddaji ODPRTA MEJA tudi naslednji prispevki:

ŠPETER — Katoličani in nacionalno vprašanje

TRST — Mednarodno zasedanje o človekovih pravicah

GORICA — 25 let revije «Iniziativa i-sontina»

- 17.00 TV D - Novice
- 17.05 TV šola - zgodovina letalstva
- 17.30 Slalom za moške - ponovitev
- 19.15 Risanke
- 19.30 TV D - Vse danes
- 19.50 Drevi - novice in zanimivosti
- 20.00 Obzorja
- 20.30 Killer adios - celovečerni film
- 22.00 Turistični vodič
- 22.10 TV D - Nocoj
- 22.20 Zadnje dejanje - TV nadalj.

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5

- 10.30 Alice - TV film
- 11.00 Rubrike
- 12.00 Help - glasbena igra
- 12.30 Bis - nagradna igra
- 13.00 Il pranzo è servito - nagradna igra
- 13.30 Sentieri - nadaljevanje
- 14.30 General Hospital - TV film
- 15.30 Una vita da vivere - nadalj.
- 16.50 Hazzard - TV film
- 17.40 Il mio amico Ricky - TV film
- 18.15 Popcorn - glasbeni spektakel
- 18.50 Zig Zag - kviz
- 19.30 T.J. Hooker - TV film
- 20.25 Prima pagina - film
- 22.25 Lou Grant - TV film
- 23.25 Šport - boks

RETEQUATTRO

- 10.00 Vicini troppo vicini - TV film
- 10.20 Il ritratto di Jennie - film
- 11.50 Quella casa nella prateria
- TV film
- 12.50 Casa dolce casa - TV film
- 13.20 Maria Maria - TV film
- 14.00 Agua viva - TV film
- 14.50 L'aquila solitaria - film
- 16.20 Ciao Ciao - otroški program
- 17.20 Il magico mondo di Gigi
- 17.50 James - TV film
- 18.50 Marron Glacé - TV film
- 19.30 M'ama non m'ama - nagradna igra
- 20.25 I nuovi mostri - 2. del - film
- 15.45 Spazio - do 18.55 Risanke
- 18.55 Lassie - TV film
- 19.30 TV dnevnik
- 20.00 Anche i ricchi piangono
- TV film
- 20.30 Fogolar sera
- 22.15 Šport
- 23.15 Abat-jour

ITALIA 1

- 10.15 La moglie del vescovo - film
- 12.15 O prehrani

RADIO

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Radijski dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše; 7.40 Pravilnica; 8.10 Almanah; Iz očetove beležnice; 8.45 Glasbena matineja; 10.10 Verdijeve in Wagnerjeve obletnice; 11.25 - 13.00 Opoldanski zbornik; 11.30 Beležka; 12.00 «Ela bolha me grize»; Glasbeni potpuri; 13.20 - 17.00 Radijsko popoldne: Glasba po željah; 14.10 Za zabavo in pouk - oddaja za pisani mladinski svet; 15.00 Mladi mladim; 16.00 Od Milj do Devina; 16.30 Tja in nazaj; 17.10 Mi in glasba; 18.00 Odpustni grehi; Boccaccio - Jože Rode: «Spoved»;

RADIO OPČINE

Do 9.00 Glasba; 9.00 Neva s poezijo in glasbo; Do 15.00 Glasba; 15.00 Te domače viže; Do 19.00 Glasba; 19.00 Country rock music - vodita Marko in David; 20.00 Rock klapa; dalje Glasba.

RADIO KOPER (Slovenski program)

6.30, 14.00, 15.00 Poročila; 6.00 Otvoritev - glasba za dobro jutro. Jutranji koledar; 6.15 Pravočasno svetuje zavarovalna skupnost Triglav, Vremenska napoved, Cestne razmere; EP, Objave; 6.45 Prometni servis, Napoved radijskega in TV sporeda; 7.00 Zaključek; 7.15 Val 202; 13.00 Otvoritev - danes na valu radia Koper, Glasba, zanimivosti, reportaže, pogovori; 13.45 Zamejska folklor, Objave, kinospored, EP; 14.20 Glasbene aktualnosti; 14.35 Oddaja brez naslova; 15.25 EP 15.30 Za varnejši jutri - zavarovalna skupnost Croatia; 15.45 EP; 16.00 Dogodki in odmevi; 16.30 Glasba po željah; 17.00 Primorski dnevnik, Objave; 17.30 Mladim poslušalcem; 18.00 - 18.55 Sotočje.

RADIO KOPER (Italijanski program)

6.75, 7.15, 8.30, 9.30, 10.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30 Poročila; 6.00 Jutro ob glasbi; 7.00 Horoskop; 7.50 Glasbeni program; 9.15 Edig Galletti; 9.32 Lucianovi dopisniki; 10.10 Sola, otroštvo in vzgoja; 10.35 Vrtljak; 11.00 Svet mladih; 11.30 Na prvi strani; 12.00 Glasba po željah; 14.00 Glasbeno popoldne; 14.00 Narejeno v Jugoslaviji; 14.32 Dvojni tir; 15.00 Beneško gledališče; 16.15 Casadei sonora; 17.00 Koncert za violino; 18.00 Zaključek.

RADIO 1

7.00, 8.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 15.00, 19.00 Poročila; 6.00 - 9.00 Jutranja oddaja; 9.00 Radio tudi mi; 10.30 Pesem skozi čas; 11.00 Odprti prostor; 11.10 Il demone meschino - nadaljevanje; 12.03 Via Asiago Tenda; 13.20 Kavarna; 13.28 Master - glasbena oddaja; 15.03 Radio 1 za vse; 16.00 Aktualnosti; 17.30 Jazz '83; 18.30 O skladatelju G. Verdiju; 19.15 Nabožna oddaja; 19.20 Glasbeni interval; 19.30 Audiobox Specus; 21.03 Vrtljak; 22.00 Danes tvoj glas; 22.50 V parlamentu; 23.05 Telefonski pozivi.

LJUBLJANA

6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00 Poročila; 6.10 Prometne informacije; 6.20 Rekreacija; 6.45 Prometne informacije; 6.50 Dobro jutro, otroci; 7.00 Druga jutranja kronika; 7.35 Prometne informacije; 7.45 Iz naših sporedov; 8.05 Radijska šola za srednjo stopnjo; 8.35 Iz glasbenih šol; 9.05 Glasbena matineja; 10.05 Rezervirano za...; 11.05 Ali poznate Sen kresne moči Felixa Mendelssohna?; 11.35 Naše pesmi in pleši; 12.00 Na današnji dan; 12.10 Danes smo izbrali; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Po domače; 13.00 Danes do 13.00, Iz naših krajev, Iz naših sporedov; 13.20 Osmrtnice, obvestila in zabavna glasba; 13.30 Od melodije do melodije; 14.05 Odrasli tako, kako pa mi?; 14.35 Mladinski pevski festival - Celje 83; 15.05 Radio danes, radio jutri; 15.15 Vrtljak; 15.40 Naš gost; 15.55 Minute za EP; 16.00 Dogodki in odmevi; 16.30 Obvestila in zabavna glasba; 16.35 Vrtljak; 17.00 Studio ob 17.00; 18.00 Sotočje; 18.45 Glasbena medigra; 18.55 Minute za EP; 19.00 Radijski dnevnik; 19.25 Obvestila in zabavna glasba; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Minute z ansamblom Bojana Adamiča; 20.10 Slovenska zemlja v pesmi in besedi; 20.35 Mladi na glasbenih revijah in tekmovanjih, Radijsko tekmovanje za godala; 21.05 Od premiere do premiere; 22.00 Našim rojakom po svetu; 22.15 Informativna oddaja v nemščini in angleščini; 22.25 Iz naših sporedov; 22.30 Mikrofoni za slovenske pevce zabavne glasbe; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Vodomet melodij; 00.05 - 4.30 Nočni program.

Prvi objekt za kmečki turizem tudi v števerjanski občini

Kmečki turizem zadobiva konkretno podobo tudi v naših krajih, čeprav bolj počasi. Za tovrstno dejavnost so v Brdih zelo primerni pogoji, možnosti v obliki finančnih olajšav in prispevkov, ki jih nudi država pa so doslej izkoristili le nekateri posamezniki. Najbrž prepričanje o gospodarski umestnosti take dejavnosti še ni prodrlo med širše plasti prebivalstva, oziroma med tiste, ki imajo možnost svoje domačije primerno urediti. Zaostrovanje krize v vinarstvu bo najbrž v prihodnje povzročilo, da bodo tudi naši ljudje stvarneje gledali na možnosti zasluzka, ki bi jih nudil prav kmečki turizem. Sicer se na tem področju že nekaj premika. Tako bodo že v razmeroma kratkem času dobili prvi tak objekt tudi v števerjanski občini.

Občinski svet bo že v prihodnjih dneh razpravljal o načrtu preureditve nekdanje kolonske hiše v Rovesci v nekakšen gostinsko-trgovski objekt. Načrt je predstavil grof Formentini, ki je sicer že nekaj let eden od najbolj vnetih zagovornikov kmečkega turizma na območju Brd. V prtiličju stavbe bodo uredili prodajni prostor za vino in druge tipične pridelke, manjšo kuhinjo, dnevno sobo, sanitarije in manjše skladišče, medtem ko bodo prostore v nadstropju preuredili za prenočevanje gostov.

Mnenje občinskega sveta je potrebno za predložitev prošnje na deželo, ki bo načrt finansirala.

Poseg dežele za tovrstne objekte je dokaj izdaten, saj lahko doseže tudi

dve tretjini predvidenega stroška.

Kakor je slišati, v občinskem svetu ne bi smelo biti pomislekov ali drugačnih ugovorov glede omenjenega načrta in bi moral nato postopek, po soglasju na občini, redno steči tudi na deželi.

Občinski svet v števerjanu bo o zadevi razpravljal predvidoma še v tem tednu.

Iz dela rajonskih svetov

Rajonski svet za Placuto in svetogorski okraj se bo sestal dredi, ob 20.30 na sedežu v Ul. Orzoni 56. Na seji bodo razpravljali predvsem o odpravljanju posledic poplav. O dosedanjih ukrepih občinske uprave bo govoril odbornik Baresi. Na današnji seji bodo razpravljali tudi o predlogih rajonskega sveta, ki naj bi jih občina upoštevala pri sestavi proračuna za prihodnje leto.

Kongres socialistov v Trzinu

Na nedeljskem kongresu socialistične stranke v Trzinu so obnovili tudi vodstvo stranke. Sestavljajo ga: Lina Alberoni, Giuseppe Apollo, Eligio Barbo, Attilio Berni, Luigi Blasig, Vittorio Iaria, Giordano Magrin, Aurora Moffardin, Lucio Pieri, Giam-

paolo Robustelli, Claudio Siardi, Benito Vardabasso in Eliso Vertovese.

Na kongresu so ugodno ocenili dosedanje usmeritve glede upravljanja občine v Trzinu in prizadevanja župana Gina Saccavinija v obrambo delovnih mest.

Stalno prizadevanje za odpravo škode

O odpravljanju posledic oktobrske poplave, o tem, kaj je bilo do zdaj narejenega in kaj je treba še storiti, so razpravljali na petkovi javni skupščini v prostorih sekcije KPI «Spaz-zapan» v Škabrijelovi ulici. Govorili so deželni svetovalec KPI Ivan Bratina, občinski svetovalec Italo Chiarion in inž. Cappella v svojstvu strokovnjaka s področja hidrogeološkega urejanja in kanalizacije urbanih območij. Ponovno so bili nakazani predlogi, ki jih je izdelala KPI in ki jih je že predložila v občinskem svetu konec novembra.

Glede solidarnostnega sklada v katerem naj bi prispevali občani, podjetja in razne ustanove, so udeleženci zborovanja ugotovili, da ni nalez na zaželeni odziv. Tako sta v omenjeni sklad do zdaj menda prispevala le dva goriska denarna zavoda, goriska hranilnica in Kmečka banka.

Božične prireditve na slovenskih šolah

Naglo se bliža čas božičnih in novoletnih počitnic in na šolah učenci ter dijaki že nestrno pričakujejo zadnji dan pouka, v četrtek, 22. decembra. Počitnice bodo trajale dva tedna, 7. januarja se bodo šolska vrata ponovno odprla.

Kot je že običaj bodo v osnovnih šolah in v vrtcih imeli božičnice. V glavnem bodo te zadnji dan pouka, t.j. v četrtek. V osnovni šoli v Sovodnjah bo božičnica v četrtek ob 11. uri, uro prej pa v tamkajšnjem otroškem vrtcu. V Rupi bo prav tako v četrtek ob 10.30. V vrtcu v Ronkah bo božičnica v četrtek ob 10.30 (v tamkajšnji osnovni šoli je že bila pred dnevi). V osnovni šoli je že bila doba bo praznovanje v četrtek ob 11. uri, v vrtcu pa pol ure prej.

V šoli Otona Župančiča na Livadi v Gorici bo božičnica v četrtek ob 10.30, v sosednem vrtcu pa istega dne ob 14. uri. Skoro istočasno bo božičnica v osnovni šoli v Pevmi, v vrtcu v Ulici Max Fabiani bo božičnica ob 11. uri, v šoli v Podgori prav tako v četrtek ob 10.30 in istega dne, ob 11. uri, pa v spodnji dvorani zavoda Lenassi za otroke slovenske šole Franceta Bevka. Učenci osnovne šole v Štandrežu pa bodo imeli božičnico jutri, v sredo, ob 17. uri v župnijskem domu v Štandrežu.

DANES V TRZINU

Božični pohod za delovna mesta

Delavci ladjedelnice in podjetja Ansaldo v Trzinu pripravljajo danes

svojevrsten pohod za mir in za delovna mesta. Ob 16.30 bodo odšli v sprevedu izpred ladjedelnice ter na glavni trg odnesli iz železa zvarjeno božično drevesce. Drevesce bodo pustili na trgu ob prihodnjih božičnih in novoletnih praznikih. Ob današnji manifestaciji bo v obeh podjetjih polurna stavka.

Razna obvestila

Produkcija gojencev šole Glasbene matice bo jutri ob 20.30 v prostorih v Ul. Croce. Vabljeni sošolci, starši in prijatelji gojencev.

V avli občinske skupščine v Novi Gorici bodo danes ob 11. uri odprli dokumentarno razstavo o prekomorskih brigadah.

Kulturno društvo Oton Župančič priredi silvestrovanje ob kresu. Vpisovanje v Domu Andreja Budala ob ponedeljkah, torkih in četrtek od 19. do 21. ure.

Kino

Gorica

VERDI 18.00–22.00 «La casa con la scala nel buio». Prepovedan mladim pod 18. letom.

VITTORIA 17.00–22.00 «Odore nudi». Prepovedan mladim pod 18. letom.

CORSO 18.00–22.00 «Madonna che silenzio c'è stasera».

Trzin

PRINCIPE 18.00–22.00 «Reclute e seduttori».

EXCELSIOR 18.00–22.00 «Miriam si sveglia a mezzanotte».

Nova Gorica in okolica

SOČA 18.00 «Victor Victoria». 20.00 «Eva». Slovenski film.

SVOBODA 18.00–20.00 «Roparji izgubljene zaklade».

DESKLE 19.30 «Porky's».

DEŽURNA LEKARNA V GORICI

Al giardino, Verdiev korzo 57, tel. 84979.

POGREBI

Danes v Gorici ob 9.30 Eugenio Zulian iz splošne bolnišnice; ob 11. uri Franc Podobnik iz splošne bolnišnice.

Prispevki

V sklad za gradnjo Kulturno-sportnega središča na Vrhu so darovali: Gabriel Devetti, Vrh 52, 50 tisoč lir, Walter Devetak, Vrh 32, 100.000 lir, prijatelj zadruge Vrh 110.000 lir, Giuseppe Visentin, Vrh 46, 100.000 lir, Leopold Grilj, Vrh 29, (ob rojstnem dnevu) 200.000 lir.

Franjo Rojec je KD Sovodnje daroval 50.000 lir.

NN za Planinsko društvo v Gorici 50.000 lir.

Za goriski Zeleni križ so v razne namene darovali: Vlada Lusnik z družino 10 tisoč lir, Ornella in Salvatore Mammana 20 tisoč, Annamaria Candia z družino 50 tisoč, družini Galas in Giacometti 20 tisoč, uslužbenci pokrajinskega šolskega urada v Gorici 69 tisoč, Lina in Anita Borghealeo 20 tisoč, družini Candussi in Causer 20 tisoč, druž. Radizza 20 tisoč, Grazia, Piero in Carlo Casasola 30 tisoč, Maria Vodicer, Da Costa in Dida 100 tisoč, bratje in sestre Vodicer 150 tisoč lir, Maria Tura 15 tisoč, družine Perelli, Dusa, Ballaben in Casasola 60 tisoč, Anna, Elena in Lucia Brunello 30 tisoč, Carmen Piccini 100 tisoč, Giusy in Elisa 40 tisoč, Giorgio Gruden z družino 10 tisoč, NN 30 tisoč lir.

Uspešni nastop gledališča z Radovanom Tretjim

Tržaški slovenski gledališčniki so z Radovanom tretjim navdušili goriško publiko. Na predpremiero, ki je bila v nedeljo popoldne v goriskem Kulturnem domu, je prišlo precej več ljudi kot je običaj ob nedeljskih popoldnevih. Publika se je pošteno zabavala, ob koncu so morali igralci večkrat na oder, da so sprejeli aplavz gledalcev.

Po sinočnji premieri bo SSG z Radovanom Tretjim nastopilo v Kulturnem domu še danes zvečer. Tudi za nocojšnjo predstavo velja veliko zanimanje. Napovedujejo prihod precej abonentov iz Nove Gorice.

Briški oktet - 20 let delovanja

Briški oktet proslavlja 20-letnico ustanovitve in delovanja. Kljub težkim gmotnim pogojem in drugim težavam je opravil veliko vlogo v kulturnem utripu Brd, kjer je sicer pesem močno utrjena in tradicionalna. Brici se petju kljub napornemu vsakdanjemu delu predajajo z vso ljubeznijo. Oket je uspeval, čeprav so bile pogosto nujne spremembe glasov oziroma menjave pevec, kar je pač nujno in po svoje tudi običajno.

Ob jubileju je oktet posnela ljubljanska TV za oddajo, ki bo na sporedu v petek, 23. decembra, ob 17.25. Oket bo nastopal na televiziji v naslednji zasedbi: prva tenorja Miloš Sirk in Franc Debenjak, druga tenorja Silvan Reja in Valin Prinčič, prva basu Rubens Peršolja in Silverij Vuga in druga basu Zvonko Kabaj in Boris Štekar.

Stanko Kosič od včeraj na začasni svobodi

Preiskovalni sodnik pri goriskem okrožnem sodišču dr. Trotta je odredil, da se 44-letni Stanko Kosič izpusti na začasno svobodo. Kosiča so aretirali pred mesecem dni zaradi posesti neprijavljenega vojnega strelnega orožja in municije. V njegovem stanovanju so orožniki našli namreč kar lepo zbirko različnega orožja in municije iz prve in druge svetovne vojne.

Material je Kosič hranil kot vnet zbiratelj. Za nekaj kosov starega orožja je imel menda ustrezno dovoljenje in je bilo orožje tudi redno pripravljeno. Menda pa so orožniki med preiskavo našli tudi precej novega in neprijavljenega materiala, kar je lastnika spravilo za zapahe. Znano je namreč, da so zakonski predpisi iz tega področja že nekaj let zelo strogi in je predvidena takojšnja aretacija za lastnika neprijavljenega orožja. V mesecu dni je preiskovalni sodnik zaključil postopek, zato ni bilo razlogov, da bi obtoženca še naprej imeli v priporu.

Aretacija

Policijska obhodnica je v nedeljo okrog 12. ure aretirala 41-letnega

Renza Schiffa iz Ul. delle Monache 13 zaradi žalitve groženj in povzročitve telesnih poškodb, upiranja in nekaterih drugih kaznivih dejanj.

Možakar je menda na silo vdrl v stanovanje neke prijateljice, s katero pa sta se že pred časom razšla. Beseda je dala besedo in najbrž je tudi prišlo do hudega prepira, ki se je končal v zaporu.

V TRZINU

Davek SOCOF bo navrgel nad eno milijardo

Okrog 16 tisoč lastnikov stanovanjskih in drugih zgradb je na območju tržiske občine plačalo izredni občinski davek SOCOF. Občina bo, upoštevajoč tudi saldo, ki ga bodo zavezanci plačali spomladi, vnovčila nekaj nad milijardo lir dohodkov. Znesek je, po neuradnih vesteh, precej višji od predvidevanj.

Priziv s prošnjo za povrnitev plačanega davka je doslej vložilo 243 zavezancev.

Koncerti

SKPD Mirko Filej priredi danes ob 20.30 v cerkvi sv. Karla v Ul. Seminario 7 božični koncert dua Fabio Franch (violina) in Boris Stakul (orgle). Na sporedu so skladbe Frobergerja, Couperina, D'Aquina, Telemanna, Tartinija, Yona, Arcidiacoma, Komela, Kreka in Premrla.

Razstave

V galeriji goriskega avditorija je odprta do konca meseca razstava goriskega slikarja Roberta Joosa.

V predverju goriskega avditorija je odprta do konca meseca razstava 600 arhivskih dokumentov in tiskov o šolstvu in drugem kulturnem delovanju v Gorici do prve vojne, tudi v slovenskem jeziku.

V prostorih Pro Loco v Trzinu je do konca meseca odprta razstava slikarjev: Amadio, Bagat, Bressanutti, Depetris, Disatti, Furlan, Marozzi, Milani, Pascoli, Poian, Tomasini in Zamboni.

V galeriji Rubens v Gradišču ob Soči je odprta razstava jugoslovanskega naivca Nikole Kovačevića.

V prostorih železničarskega krožka v Gorici (na postaji) se nadaljuje prva razstava slik 21 avtorjev, članov železničarskih krožkov iz Trsta, Vidma, z Opčin in iz Gorice. Odprta je vsak delavnik od 9. do 14. ure.

Nakupovalni vrvež v trgovinah

Domiselnost trgovcev v starem mestu

Nekateri goriške trgovine so bile v nedeljo in tudi včeraj odprte. Ljudje so namreč dobili trinajsto plačo in vsi člani družine so bili na skupnih nakupih pred božičnimi in novoletnimi prazniki. Bile pa so v Gorici odprte samo nekatere trgovine in če so nekateri trgovci napravili dober posel so nam drugi povedali, da so samevali v svojih lokalih. Zelo se namreč občuti pomanjkanje kupcev iz Jugoslavije. Tudi v Trzinu so bile trgovine odprte vendar pa se v tem kraju, prav tako kot v Gorici, zelo čuti kriza v industrijskem sektorju, kar pomeni, da je manj denarja v obtoku. To pa seveda občutijo tudi trgovci.

Čisto drugače pa je bilo v Vidmu, kjer so bile v nedeljo popoldne (že tretjo nedeljo zapored) vse trgovine odprte, v njih pa je bilo vse polno kupcev. Trgovci v Vidmu si manejo roke.

V Gorici pa velja zabeležiti le nekaj skupnih pobud skupin trgovcev. S težavo je tukajšnja zveza trgovcev prepričala svoje člane, da so pripevali v sklad za kritje stroškov božične razsvetljave. Razširilo se jo v še nekatere ulice v primerjavi s prejšnjim letom. Vendar ni letos nagraadne loterije, kot smo je bili vajeni v prejšnjih letih.

Poglavje zase pa je skupina trgov-

cev iz Raštela, Trga Cavour in Trga sv. Antona, t.j. starega dela mesta. 34 trgovcev se je za to priliko združilo v skupni božični pobudi. Niso pa pomislili samo na svoj posel. Hoteli so se tudi postaviti z umetniško pobudo. V sodelovanju s sindikatom umetnikov pri CGIL so priredili razstavo slik trinajstih umetnikov. Slike so razstavljene v izložbah 34 trgovin v Raštelu ter na dveh prej omenjenih trgih. Gre za svojevrstno pobudo. Svoje slike razstavljajo Aiello, Altieri, Carbone, Castellani, De Giricoli, De Petris, Di Iorio, Doliak, Dugo, Furlan, Kovic, Toplikar in Valvassori. Tem se je pridružil tudi Andrej Kosič, ki razstavlja svoja dela v izložbi lastne trgovine.

Trgovci starega predela mesta so poskrbeli tudi za lep plakat, ki vabi kupce. Na plakatu je lepo narisani motiv iz starega mesta. Ti trgovci pa so poskrbeli še na nekaj s čimer bi nagradili kupce, ki pridejo v tem času v njih lokal. V sodelovanju z radijsko postajo Gorizia 1 imajo radijski kviz, dvakrat dnevno, ob 11. in 18. uri. Vsakokrat dobi zmagovalac v dar lutko goriske zadruge La Ruota, končna nagrada pa je novoletno potovanje na Dunaj.

DEŽURNA LEKARNA V TRZINU

S. Nicolò, Ul. 1. maggio, tel. 73328.

Onesnaženje pri Anhovem in Desklah

Prebivalci Anhova in Deskel so prek svojih organizacij v posebnem pismu pozvali razne organizacije, organe in inšpekcijske službe na ravni Slovenije in Nove Gorice, naj posredujejo za zmanjšanje onesnaženosti njihovega območja. Stopnja onesnaženosti je v zadnjih mesecih namreč dosegla takšno raven, tako da je območje Anhova in Deskel med najbolj prizadetimi v Sloveniji. Poglaviti onesnaževalec je industrija Saloni, ki odlaga tudi azbestni prah in odpadke, bodisi v zrak, reko Sočo ali pa na odlagališče v gramozni jami.

V omenjenem pismu je tudi rečeno, «da sta svet krajevne skupnosti Anhovo in krajevna skupnost Kanal sklenila samoupravni sporazum s tovarno Saloni o omejevanju onesnaževanja okolja, in o nadomestnih gradnjah za preselitev ogroženih prebivalcev z območja Anhova in Kanala. Vendar je bilo v tej smeri malo narejenega, bodisi iz objektivnih ali pa subjektivnih razlogov».

zaprto ob ponedeljkih



SPAZIO ZERO DESIGN

Tel: 0481/72995
34074 TRZIN (GO)
C.so del Popolo 66

Po zanesljivi zmagi proti Budriu v 13. kolu košarkarskega prvenstva C-1 lige

Jadranu dragoceni točki

Prvenstvo se bo nadaljevalo 7. januarja 1984

Jadranovci so pred prekinitev tretjega prvenstva zaradi božičnih in novoletnih praznikov dosegli dokaj spodbudno zmago doma proti Budriu in se tako «časno» (do 14. januarja, ko bodo zopet igrali doma, takrat proti Maltintiju) poslovili od svojih navijačev.

Sobotni uspeh je za naše košarkarje pomemben prav zaradi tega, ker bodo lahko izkoristili daljši premor dokaj sproščeni in z novim samozaupanjem v lastne moči. Poleg tega pa sta tudi osvojeni točki še kako dragoceni, saj se je Jadran tako pomaknil proti gornjemu delu lestvice. Res je, košarkarji Budria v Trstu niso pokazali nič posebnega, na dlani pa je, da so doslej zbrali že 16 točk na prvenstveni lestvici in zato tudi pravi «košarkarski laiki» niso.

Tudi sobotno in nedeljsko kolo je navrglo nekaj nepričakovanih izidov. Najprej gre omeniti, da so tokrat domača društva žela levji delež zmag. V gosteh sta bila uspešna le Maltinti v Bologni proti ekipi Ceam in bencenska Fiamma v Fanu proti Delfinu.

Derbi kola je bil v San Bonifaciu, kjer je domače moštvo premagalo ekipo Stefanel iz Trevisa in tako je sedaj bencenska Fiamma sama na vrhu prvenstvene razpredelnice. Sicer pa so vse ekipe zgornjega dela lestvice, ki so igrale doma, tudi zanesljivo zmagale. Castelfranco je tako na sul Fulgorju kar 30 točk razlike in visoko zmago je osvojil tudi videmski Abitare doma proti Faraboli.

Prvenstvo bo sedaj prekinjeno do 7. januarja. Moštva se bodo tako temeljivo pripravila za nadaljevanje tega prvenstva, ki je izredno izenačeno in razburljivo. Jadranovci bodo med počitnicami v glavnem trenirali. Prosti bodo le nekaj dni za novoletne praznike. Prvenstvo je namreč še dolgo in naporno, in zato treba izkoristiti vsak prost dan za trening, za trdo delo. Kajti, glede na dosedanje razplete, Jadran še ni povsem odrezan od borbe za končnico prvenstva. Nasprotno!

TRENTNO STANJE V KOŠARKARSKI C-1 LIGI

IZIDI 13. KOLA			LESTVICA		
JADRAN - Budrio Be. Ca.	88:70	Fiamma BZ	13	10	3 1045: 939 20
Castelfranco - Fulgor FO	94:64	Stefanel TV	13	9	4 1067: 938 18
San Bonifacio - Stefanel	75:65	Maltinti PT	13	9	4 1033: 946 18
Abitare UD - Faraboli	112:83	Servolana TS	13	8	5 989: 948 16
Ceam BO - Maltinti PT	63:69	Abitare UD	13	8	5 1004: 987 16
B. Ravenna - Servolana	92:80	Castelfranco	13	8	5 988: 980 16
Caveja FO - Monkey's MI	97:77	Budrio Be. Ca.	13	8	5 925: 936 16
Delfino PS - Fiamma BZ	78:85	San Bonifacio	13	7	6 920: 908 14
PRIHODNJE KOLO (7. in 8.1.1984)			JADRAN	13	6 7 1084:1066 12
Monkey's - Jadran (7.1. ob 21.00 v Milanu); Fiamma - Faraboli; Fulgor - Delfino; Servolana - San Bonifacio; Stefanel - B. Ravenna; Budrio - Caveja - Ceam - Castelfranco; Maltinti - Abitare.			Caveja Forli	13	6 7 1099:1090 12
			Ceam Bologna	13	6 7 955: 962 12
			B. Ravenna	13	5 8 1066:1077 10
			Fulgor Forli	13	5 8 983:1047 10
			Monkey's MI	13	3 10 903:1050 6
			Faraboli	13	3 10 1003:1108 6
			Delfino PS	13	3 10 1000:1123 6



Jadranovci (na sliki: med tekmo proti Stefanelu) so v soboto proti Budriu osvojili še kako pomembno zmago

Po sobotni zmagi v mestnem drugoligaškem derbiju z OMA Olympic

Položaj Mebla se je znatno izboljšal

Sobotni točki, ki ju je združena ekipa Meblo izbojevala na račun mestnega tekmeča OMA, sta zares zlata vredni. Naše igralke so zaradi izgubljenega niza res zdrknile na tretje mesto začasne lestvice, a njihova prednost nad četrtouvrščenim Albatrosom znaša sedaj dve točki, vrhu tega pa ima Meblo bistveno boljšo razliko v nizih, kar mu ob enakem številu točk zagotavlja višje mesto.

Dve koli pred koncem prvega dela je torej položaj skoraj povsem jasen. Nervesa je matematično že napredovala v skupino boljših, Conegliano pa je, kot že OMA, izgubil vsakršno upanje, da bi se še potegoval za prva tri mesta.

Napovedi osmega kola so se torej povsem uresničile. Uspeh Nervese v Trevisu povsem ustreza naši združeni ekipi, manj povoljna pa je gladka zmaga Mogliana, čeprav lahko ob tem

tolazi dejstvo, da je dokončno izločila iz boja enega tekmeča.

O usodi Mebla bo torej odločalo prihodnje kolo, ko bo v Nabrežino prišel prav Albatros. Ta neposreden obračun bodo odigrali šele po praznikih in sicer 7. januarja. Teoretično si naše igralke lahko celo privoščijo poraz, pod pogojem seveda, da Albatros nato izgubi v zadnjem kolu doma z Moglianom. O tej možnosti pa seveda ne gre razmišljati. Albatrosa je treba premagati, s čimer bi zadnje kolo bilo le gola formalnost.

Položaj združene ekipe se je torej izboljšal. Ni pa se še izboljšala igra naših deklet, ki so tudi proti OMA bile dokaj negotove. Vseeno jih je treba pohvaliti, saj je bila tekma s psihološkega vidika zelo težka in zmaga nikakor že vnaprej gotova, kot bi lahko pričakovali glede na položaj nasprotnic.

TAKO V DRUGI ŽENSKI ODOBJARSKI LIGI

2. podskupina

IZIDI 8. KOLA

OMA Olympic - Meblo 1:3, Albatros Treviso - Pallavolo Nervesa 0:3, Volley Conegliano - Mogliano Veneto 0:3.

LESTVICA

Pallavolo Nervesa	8	7	1	23:11	14
Mogliano Veneto	8	5	3	19:10	10
Meblo	8	5	3	18:10	10
Albatros Treviso	8	4	4	14:18	8
Volley Conegliano	8	2	6	8:22	4
OMA Olympic Trst	8	1	8	10:21	2

PRIHODNJE KOLO (7.1.1984)

Meblo - Albatros Treviso, Volley Conegliano - Pallavolo Nervesa, Mogliano Veneto - OMA Olympic.

1. podskupina

IZIDI 8. KOLA

Pallavolo Volta - Putinati Ferrara 3:1, Torrefranca Trento - CUS Padova 3:0, Viaggi Leonardi - Fratte 3:1.

LESTVICA

CUS Padova	8	7	1	21:7	14
Torrefranca Trento	8	6	2	21:10	12
Viaggi Leonardi	8	4	4	17:15	8
Fratte Camposamp.	8	3	5	13:19	6
Putinati Ferrara	8	2	6	9:19	4
Pallavolo Volta	8	2	6	8:19	4

PRIHODNJE KOLO (7.1.1984)

Putinati Ferrara - Torrefranca Trento, Viaggi Leonardi - CUS Padova, Fratte - Pallavolo Volta.

V 1. italijanski nogometni ligi

Sampdoria najuspešnejša

Udinese osvojil točko v Rimu

Po 13. kolu italijanskega nogometnega prvoligaškega prvenstva je Juventus spet sam na vrhu lestvice. Interja je premagal predvsem po zaslugi svojega tujega asa Platinija, ki je bil pravi stebler ekipe.

Enako dobro se ni odrezala Roma, ki je le za las nepremagana zapustila Firence. Domača Fiorentina je bila občno boljša, ni pa bila dovolj prodorna v napadu.

Nadaljuje se vrsta zmag Sampdorie, ki je v sedmih kolenih dosegla kar trinajst točk in je ta čas najmočnejša ekipa v državi. Napoli je nasula kar štiri gole.

Udineseju se je posrečilo izenačiti v Rimu, potem ko je Lazio vodil že z 2:0. Za Videmčane sta bila uspešna Edinho in Viridis. Ob koncu tekme so razjarjeni domači navijači skušali

vdreti na igrišče in obračunati s sodnikom, ki naj bi oškodoval domače moštvo. Lazio je od 42. minute naprej igral brez izključenega Podavinija.

IZIDI 13. KOLA

Avellino - Pisa 1:1, Catania - Ascoli 1:1, Fiorentina - Roma 0:0, Juventus - Inter 2:0, Lazio Udinese 2:2, Milan - Torino 0:1, Sampdoria - Napoli 4:1, Verona - Genoa 0:0.

LESTVICA

Juventus 18; Roma, Sampdoria in Torino 17; Verona 16; Fiorentina 15; Milan 14; Udinese in Inter 13; Ascoli 12; Napoli 11; Genoa in Avellino 10; Pisa in Lazio 9; Catania 7.

PRIHODNJE KOLO (Sobota 31.12.)

Ascoli - Lazio, Avellino - Juventus, Genoa - Fiorentina, Inter - Verona, Pisa - Milan, Roma - Catania, Torino - Sampdoria, Udinese - Napoli.

Na blatnem igrišču se je Triestina pomerila z Arezzom

S požrtvovalnostjo do točke

Triestina — Arezzo 1:1 (0:1)
STRELCA: v 39. min. Neri, v 54. min. Romano.

TRIESTINA: Zinetti, Stimpfl, Braghin, Vailati (46' Perrone), Mascheroni, Chiarenza (74' Leonarduzzi), De Falco, Dal Prà, Romano, Ruffini, De Giorgis.

AREZZO: Pellicano, Minoia, Zanin, Zandonà, Pozza, Butti (54' Mangoni), Riva, Neri, Sella (70' Di Carlo), Malisan, Traini.

Proti solidnemu Arezzu Triestini ni uspelo iti dlje od neodločenega izida, ki ji vsekakor zadostuje za majhen korak naprej na prvenstveni lestvici.

Tržaški drugoligaš je igral dvolično. V prvem polčasu je sicer napadal, a brez pravih shem, tako da je Arezzo kmalu prevzel pobudo in na najboljši način izkoristil zmedeno akcijo v tržaškem kazenskem prostoru in z odličnim Neriem dosegel zadetek. Triestina je v tem prvem polčasu igrala

zmedeno, brez prave povezave in gledalci, ki so potrpežljivo prenašali dež so burno izžvižgali svoje moštvo.

Po prejetem голу, posebno pa v drugem polčasu, je Triestina zaigrala z borbenostjo in požrtvovalnostjo, ki smo jima le malokdaj pričali v profesionalnih prvenstvih.

Vsekakor je lahko Triestina s točko zadovoljna. Glede igre pa ne moremo biti povsem zadovoljni. Preveč je zmede, predvsem na sredini igrišča, kjer Romano igra na nepravem položaju, skoraj v obrambi, tako da ne more dati svojega doprinosa, ki bi lahko bil odločilen pri gradnji igre svojega moštva. Negativno oceno pa moramo tokrat pripisati negotovemu vratarju Zinettiju, ki je večkrat spravil v težave svoje soigralce. Vprašanje, ki se nam poraja je, zakaj ne skuša trener Buffoni poslati na igrišče rezervnega vratarja Pelosina.

(I. P.)

IZIDI 15. KOLA

Cagliari - Pescara 2:0, Campobasso - Monza 2:1, Catanzaro - Lecce 0:1, Cavese - Empoli 1:1, Cesena - Pistoiese 1:0, Cremonese - Como 0:0, Perugia - Atalanta 1:1, Sambenedettese - Padova 0:0, Triestina - Arezzo 1:1, Varese - Palermo 2:0.

LESTVICA

Campobasso, Como 20; Arezzo, Cremonese 18; Atalanta 17; Palermo, Lecce, Varese 16; Cagliari, Cesena, Pescara 15; Cavese, Perugia, Sambenedettese, Empoli 14; Padova 13; Triestina, Pistoiese 12; Monza 11; Catanzaro 10.

PRIHODNJE KOLO (31.12.)

Arezzo - Cesena, Atalanta - Triestina, Cagliari - Sambenedettese, Catanzaro - Cavese, Como - Lecce, Empoli - Campobasso, Padova - Varese, Palermo - Perugia, Pescara - Monza, Pistoiese - Cremonese.

STONE SVETINA

Med nebom in peklom

19.

Poslala je po babico. Prišla je žena njenih let, ki je pomagala na svet otrokom gorskih vasi.

Bečanka je kakor vedno tudi tokrat zlahka rodila. Bila je zdrava in močna, zaupala je vase in obvladala je bolečino. Sprejemala jo je kot nekaj, kar mora biti. Samo zobe je stisnila in z rokami rjuho... in sram jo je bilo, da bi zastokala. Babica ji je obrisala potno čelo in jo vzpodbudila z nekaj besedami. Kmalu potem je v babičinih rokah zalokal krepak fantek, z že poraslo glavico. Ves krvav je vokal naznanjal, da ima zemlja novega prebivalca. Babica ga je skopala in ga dala materi na prsi. Pepca ga je nežno privila k sebi.

«Bečan, fanta imaš,» je dejala babica očetu, ki je nestrpno čakal v kuhinji.

«Kakšen pa je?»

«Lep, težak in zdrav. Velik otrok.»

Ko ga je prišel pogledat, je ženska dejala: «Bečan, vsi so bili bolj po tebi, ta pa bo najbrž po njej.»

«Pa naj bo po njej! Saj je njen, ali ne?»

Žena se mu je nasmehnila s koticami ust. Njemu, ki ima tako rad otroke, bi jih rodila nešteto...

«Kakšno ime mu bomo dali?» je vprašala babica.

«Lolže bo,» je odločila Pepca.

Dan po krstu je župnik obiskal Bečanove. Vedel je, da ima Frane velik vpliv v vasi in ni mu bilo všeč, da tako redko zahaja v cerkev. Tam ga je videl samo ob največjih praznikih, ko so se oddaljili tudi največji brezverci, pa še to na prigovarjanje svojih žena.

Cerkev in gostilna sta na tistem tekmovali, katera bo imela več obiskovalcev in več vpliva nanje. Cerkev je ljudem sicer predstavljala svet onstranstva, tistih moči, od katerih so pričakovali rešitve, če ne na zemlji, pa v nebesih. Potrpljenje je bila čista «božja mast», ki jo je v vse hujših časih priporočal župnik vsem po vrsti. S prižnice je nagoval kmetke k strpnosti, da ne bi razjezili novih gospodarjev, ki so razpolagali s sredstvi državne sile. «Dajte bogu, kar je božjega, in cesarju, kar je cesarjevega. Kajti oblast je od boga in brez božje volje ne pade niti las z glave,» je pridigal župnik. Ljudje so to težko razumeli, kajti vedno je bilo laže zadovoljiti boga kot pa cesarja. Župnik sam je živel

skromno, kot kmetje po hribih, kjer je bilo treba vse iztisniti iz zemlje in prigarati. Živel je od bere, ki so mu jo dajali farani, in od darov, od katerih je moral večji del pošiljati nadrejeni cerkveni oblasti.

Medtem ko je bila cerkev kraj prošnje k višjim silam, da bi uničile zlo, poslano grešnim ljudem za preizkušnjo, je bila gostilna shajališče vseh nezadovoljnih duhov v vasi, moč in fantov v polni moči, ki niso vdano sprejemali zle usode in so menili, da se je treba proti njej boriti z vsemi sredstvi.

Čreda se je tu razdelila. Župniku so ostale pohlevne ovce, žene, otroci in starci, ki so bili siti ponorelega sveta in so komaj čakali na milostno smrt. Nezadovoljneži pa so hoteli živeti po svoje. Bečanka je bila trezna ženska in je stala trdno na tleh, hkrati pa je gledala v oblake in sanjala o svetu, kjer bi bilo vredno živeti.

Bečan je kot rojen upornik, garač in stiskač, ki je najbolje gospodaril v vasi, obrnil vsako liro v prav. Kot nekakšen vzornik je obvladoval vas. Žena pa je obvladovala njega.

Župnik je natančno vedel, da ta mož, ki je nagle in oster, ne napravi ničesar, česar žena ne bi odobravala. Zanesel se je na njene zdrave občutke, kaj je dobro in kaj ni, kaj je prav in kaj ne. Vendar se je žena pri njem oglasila samo takrat, kadar se začutila, da utegne iti mož predalet in ogroziti obstoj vasi.

V moškem superveleslalomu za SP v Val Gardeni

V snegu in megli najhitrejši Zurbriggen

Franko (8. mesto) najhitrejši med Jugoslovani - Danes slalom



Jure Franko

VAL GARDENA — Švicar Pirmin Zurbriggen je prišel do svoje pete zmage v svetovnem pokalu: po dveh veleslalomih in dveh kombinacijah v prejšnjih sezonah, je letos zmagal tudi v superveleslalomu. Nasploh so bili švicarji tudi včeraj v ospredju, saj so s presenetljivim Martinom Hanglom, ki je imel zelo visoko startno številko (50) osvojil še drugo mesto. Odrzali so se tudi Avstrijci, saj so osvojili tretje mesto z Leonardom

Stockom, v prvi petnajsterici pa imajo kar 7 svojih predstavnikov.

Italijani niso uspeli ponoviti uspeha, ki so ga dan prej zabeležili v smuku. Najboljši je bil Riccardo Foppa, ki je zasedel 15. mesto. Poleg njega velja omeniti le Ghidoni, ki se je s startno številko 87 uvrstil na 29. mesto.

Med Jugoslovani se je tudi tokrat najbolje uvrstil Jure Franko, ki je z osmim mestom še povečal svojo boro točk na lestvici svetovnega pokala. Trenutno je na sedmem mestu in je med »plavimi« najbolje uvrščen, saj je na primer Križaj štirinajsti. Prav včeraj je Križaj dejal, da se bo morda odrekal nastopanju v veleslalomu, kjer mu ne gre ravno od rok. Med deseterico Jugoslovancev, ki je startala, si je točke priboril tudi Jože Kuralt, ki si je prislužil 14. mesto.

Tekmovanje sta ovirala gosto sneženje in megla, ki sta terjala številne ugledne žrtve, med katerimi sta bila tudi Max Julen in Peter Muller. Sinoči so smučarji odšli v Madonna di Campiglio, kjer bo danes slalom. Na startu bodo vsi najboljši z izjemo bratov Mahre, ki sta odpotovala domov: morda so ju razočarali slabi dosednji rezultati ali pa sta hotela protestirati proti sedanji formuli svetovnega pokala. Še najbolj pa bo držalo, da jima svetovni pokal letos ni

glavni cilj in sta vse svoje priprave usmerila v olimpijske igre v Sarajevu.

Vrstni red

1. Zurbriggen (Švi.) 1'35"33; 2. Hangl (Švi.) 1'35"76; 3. Stock (Av.) 1'36"63; 4. Enn (Av.) 1'36"72; 5. Hinterseer (Av.) 1'36"79; 6. A. Wenzel (Liecht.) in Heinzer (Švi.) 1'37"04; 8. Franko (Jug.) 1'37"08; 9. Buegler (Švi.) 1'37"13; 10. Strolz (Av.) 1'37"34; 11. Riedelsperger (Av.) 1'37"40; 12. Steiner (Av.) 1'37"88; 13. Mader (Av.) 1'38"03; 14. Kuralt (Jug.) 1'38"04; 15. Foppa (It.) 1'38"17.

Vrstni red superveleslalom

1. Zurbriggen (Švi.) 65; 2. Enn (Av.) 49; 3. Franko (Jug.) 38.

Vrstni red za SP

1. Zurbriggen (Švi.) 97; 2. Heinzer (Švi.) 87; 3. Raebler (Švi.) 58; 4. Wenzel (Liecht.) 53; 5. Brooker (Kan.) 50; 6. Enn (Av.) 49; 7. Franko (Jug.) 43; 8. Weirather (Av.) 42; 9. Podborski (Kan.) 39; 10. Resch (Av.) 35; 11. Stenmark (Šve.) 34; 14. Križaj (Jug.) 28; 20. Marzola (It.) 22.

● **DISCIPLINSKA KOMISIJA** italijanske košarkarske zveze je v A ligi tokrat za eno kolo izključila Premiera (Simac), poleg tega pa je sklenila, da Febal Neapelj dveh tekem ne bo igral na domačem igrišču.

Finalista šahovskega SP

Kasparov-Smislov

kar 42 let razlike



Gari Kasparov

je zmagal v prvi partiji s črnimi figurami, kar je verjetno zmedlo Kasparova, ki nato še nekaj časa ni igral kakor zna. Do preokreta je prišlo v šesti partiji. V popolnoma izenačeni poziciji je »čeleni« (?) Viktor grobo zgrešil ter kmalu podpisal predajo. V naslednji partiji Korčenoj enostavno... ni igral, in izgubil kot... dober začetnik. Še en remi v osmi partiji, nato pa je Kasparov spet slavil. V deseti partiji je Korčenoj znova silovito potegnil, vendar v zmagani partiji zgrešil in nato remiziral. Rezultat tega je bila njegova katastrofalna igra v 11., zadnji partiji meča, ko je izgubil v 32 potezah tako rekoč brez borbe. Psihološka krhkost je pokopala že marsikatero šahista, brez te pa bi bil Korčenoj leta 1978 verjetno svetovni prvak. Kakorkoli že, tudi to je del šahovske igre.

V Londonu sta se zaključila polfinalna dvoboja za določitev izzivalca svetovnega šahovskega prvaka Anatolija Karpova. Mladi, komaj 20-letni Sovjet Gari Kasparov je gladko premagal sovjetskega disidenta, sedaj švicarskega državljan, 52-letnega Viktorja Korčenoja, sovjetski veterani, 62-letni Vasilij Smislov pa je povsem nepričakovano odpravil 30 let mlajšega madžarskega šahista Zoltana Riblija. Športni rezultat je torej popolnoma obrnil uradno določitev za zeleno mizo, ko je svetovna šahovska federacija pred časom razglasila Korčenoja in Riblija za zmagovalce dvobojev, kar brez borbe, zaradi nesoglasij s sovjetsko šahovsko zvezo. Na srečo so oktobra na kongresu svetovne šahovske zveze v Manili spor zgladili, veliko zaslugo za to pa je treba pripisati Ribliju in Korčenoju, ki sta pristala na igranje mečev, ki sta ju za zeleno mizo že zmagala. Korčenoj si je v zameno želel, da bi ga odšel sovjetska šahovska zveza ne bojkotirala več (bojkot je pravi športni absurd!), po svoji zmagi pa se je celo Kasparov enako izrazil ter poudaril, da bo bojkot Korčenoja (ki verjetno ne spada več v sam svetovni šahovski vrh) nesmisel.

V drugem polfinalnem meču, ki je bil po igri še bolj kvaliteten od Kasparovega, je zaslužno slavil Smislov z rezultatom 6,5:4,5. Smislov je osvojil tri partije, izgubil eno, ostale pa remiziral. Vendar pa je ostal splošen vtis, da bi bivši svetovni prvak iz leta 1957 svojega nasprotnika lahko »ponižal« le, če bi to hotel, takšna je bila presenetljiva razlika med Smislovom in Riblijem, ki je pravzaprav celo v Madžarski šele številka dva, po »večnem« Lajosu Portischu.

Finalni dvoboj med Kasparovom in Smislovom bo prihodnje leto nekje v Sovjetski zvezi, absolutni favorit pa je seveda Kasparov. Le-ta je celotni favorit v... finalnem dvoboju s svetovnim prvakom Karpovom, vendar pa se pri napovedi svetovnega prvaka ne moremo prenapetosti. Izkušnja pomeni ogromno, Karpov pa je svetovni prvak že osem let. Ni briljanten, ima že... 32 let, ima še precej monotono igro, pravzaprav je le samo... svetovni prvak.

Dušan Jelinčič

SMUK V VAL GARDENI

Räber najhitrejši

VAL GARDENA — Nedeljski smuk v Val Gardeni je prinesel veliko zadostenje švicarju Ursu Raeblerju, ki si je vendarle prislužil svojo prvo zmago v tekmi za svetovni pokal. Na drugo mesto se je uvrstil Kanadčan Brooker, na tretje pa njegov rojak Podborski. Presenetil je Italijan Marzolla, ki je zasedel peto mesto, Ghidoni pa je bil enajsti. Startali so tudi trije Jugoslovani, vendar brez vidnejše uvrstitve.

VRSTNI RED

1. Raebler (Švi.) 1'56"80; 2. Brooker (Kan.) 1'57"41; 3. Podborski (Kan.) 1'57"79; 4. Heinzer (Švi.) 1'58"11; 5. Marzolla (It.) 1'58"16; 6. Gattermann (ZRN) 1'58"39; 7. Renoth (ZRN) 1'58"43; 8. Klammer (Av.) 1'58"52; 9. Boivin (Kan.) in Weirather (Av.) 1'58"67; 11. Ghidoni (It.) 1'58"82; 49. Pleteršek (Jug.) 2'00"70; 65. Jemel (Jug.) 2'04"35; 69. Sitar (Jug.) 2 minuti 5"46.

MLADINSKO EP

Danes v Šibeniku

Jugoslavija - Bolgarija

ŠIBENIK — Po nepričakovanem porazu z Walesom izpred tedna dni, si bo danes mladinska nogometna reprezentacija Jugoslavije skušala izboriti uvrstitev med osem najboljših v Evropi v poslednji tekmi 4. skupine. V Šibeniku se bo namreč pomerila z Bolgarijo, s katero deli prvo mesto v skupini, vendar z boljšo razliko v golih, tako da ji zadostuje tudi neodločen izid.

Vsekakor pa morajo mladi jugoslovanski upi danes pokazati kaj več kot proti Walesu, ko se jim je videlo, da nasprotnika vse preveč podcenjujejo, kar se jim je na koncu grenko maščevalo. Bolgarijo so sicer že premagali v gosteh (2:0) in tako je upanje, da bodo uspeli tudi danes, precej utemeljeno. Za to srečanje je Ivan Toplak zbral naslednje igralce: Pudar, Bojović, Bošnjak, Bajić, Smajić, Stojković, Čelić, Božović, Kajtaž, Pančev, B. Cvetković.

Srečanje se bo pričelo ob 16. uri, neposredno pa ga bo prenašala tudi jugoslovanska televizija.

LESTVICA IV. SKUPINE

Jugoslavija	5	3	1	12:5	7
Bolgarija	5	3	1	6:3	7
Wales	6	2	2	5:6	6
Norveška	6	0	2	4:15	2

● V COVERCIANU se je včeraj zaključil tečaj za tuje nogometne trenerje. Tečaja se je udeležilo 24 izvedencev z vsega sveta, med njimi pa sta bila tudi Jugoslovana Stevan Vilotić in Ivan Vatovec.

Šurbek in Jovovičeva športnika leta

Po anketi dnevnika Sportskih novosti (pri anketi je sodelovalo 409 častnikov iz 78 redakcij) sta bila za najboljša jugoslovanska športnika letos proglašena namiznoteniški igralec Dragutin Šurbek in pa strelka Mirjana Jovović. Šurbek, gotovo eden najuspešnejših jugoslovanskih športnikov (letos je prejel tudi nagrado Avnoja, največje družbeno priznanje predsedstva SFRJ), je doslej na evropskih prvenstvih osvojil 17 kolajn, na svetovnih pa 14. Strelka Mirjana Jovović pa je trikratna evropska prvakinja z malokalibrske puške.

37-letni Šurbek in 25-letni Zoran Kalinić sta bila proglašena tudi za najboljšo moško ekipo (na SP v Tokiu sta edina med evropejci osvojila zlato kolajno). Za najboljšo žensko vrsto so bile proglašene rokometašice Radničkoga, lovoriko za fair play Vladimir Orešar pa je dobila telovadka Liljana Zumbulović.

Primož Ulaga najboljši v Lake Placidu

LAKE PLACID — Primož Ulaga je na srednji olimpijski skakalnici v Lake Placidu ugnal vso svetovno elito (izmed najboljših so manjkali le skakalci NDR) s svetovnim prvakom Nykänenom na čelu in s tem dosegel svojo tretjo zmago na tekmovalnih za svetovni pokal (prvo je osvojil leta 1981 v Thunder Bayu, drugo pa marca letos v Planici). Poleg tega je Miran Tepeš pristal na solidnem 8. mestu, odrezal pa se je tudi Italijan Tomasi, ki je zasedel 6. mesto.

VRSTNI RED ZA SVETOVNI POKAL (posamezno): 1. Nykänen (Fin.) 60; 2. Bulau (Kan.) 55; 3. Opas (Nor.) 47; 4. Ulaga (Jug.) 37; 7. Tomasi (It.) 20; 15. Tepeš (Jug.) 8.

EKIPNO: 1. Norveška 86; 2. Finska 84; 3. Kanada 59; 4. ZDA 47; 5. Jugoslavija 45; 6. Avstrija in Italija 26; 8. ZRN 19; 9. ČSSR 11; 10. Poljska 9.

V C-2 ligi: tudi Gorizia vendarle zmagala

GORIZIA — SANT'ANGELO 1:0 (0:0)

GORIZIA: Hlede, Grazzolo, Da Dalt, Battoia, Grillo, Antonutti, Berioia, Lazzara, Diodicibus (Peressotti), Del Neri, Bacchetti (Zilli).

STRELEC: Del Neri

Po 7 kolih remijev in porazov je Gorizia ponovno okusila zmago. Tokrat so Rejevi varovanci zaslužno slavili v »nogometnem bazenu« na Rojcah. Potem ko so v prvem polčasu napravili nekaj priložnosti, je Del Neri v uvodnih minutah drugega polčasa le našel pot do gola.

LESTVICA: Pavia 20, Mantova 19, Piacenza 18, Pro Patria, Venezia 17, Mestre, Novara, Rhodense 16, Pergocrema, Montebelluna 14, Ospitaletto 13, Omegna, Gorizia 12, Pordenone 11, Brambillense 10, Biellese 8, Mira, Sant'Angelo 8.

Totocalcio

Avellino - Pisa	X
Catania - Ascoli	X
Fiorentina - Roma	X
Juventus - Inter	1
Lazio - Udinese	X
Milan - Torino	2
Sampdoria - Napoli	1
Verona - Genoa	X
Perugia - Atalanta	X
Triestina - Arezzo	X
Varese - Palermo	1
Messina - Salernitana	1
Lucchese - Asti TSC	2
KVOTE	
13 (64 dobitnikov) -	136.526.000 lir
12 (2515 dobitnikov) -	3.474.000 lir

TOTIP

1. - 1. Apatin	2
2. - 2. Apropos	X
2. - 1. Don Pedro	X
2. - 2. Scam	2
3. - 1. Malareo	2
2. Aiglone	1
4. - 1. Lustrale	1
2. Brussa	X
5. - 1. Fusto	X
2. Coco Bill	1
6. - 1. Orio	2
2. Ketch	X
KVOTE	
12 (120 dobitnikov) -	1.667.000 lir
11 (1748 dobitnikov) -	113.000 lir
10 (10415 dobitnikov) -	18.500 lir

obvestila

ŠD Breč smučarski odsek organizira 8., 15., 22. in 29. januarja 1984 smučarski tečaj z izletom v Sappado. Vpis in informacije na sedežu društva še jutri od 20. do 21. ure.

SK Devin sporoča, da bo od 23. do 31. decembra zimovanje v Domu Mangart v Zabinah. Vpisovanje in informacije pri odbornikih (L. Sosič tel. 208-551 in B. Škerk tel. 200-236).

ZŠSDI

obvešča, da bo jutri, 21. t.m., ob 20.30 na sedežu združenja v Trstu seja nogometne komisije.

Športna šola Trst

sporoča, da bo prva seja novega odbora jutri, 21. t.m., ob 20. uri v Ul. sv. Frančiška 20. Zaradi določitve funkcij v novem odboru je zazelen prisotnost vseh izvoljenih odbornikov.



ITALIJANSKI OLIMPIJSKI ODBOR

si igral Enalotto?

z igro ENALOTTO

LAHKO ZMAGAŠ VSAK TEDEN,
ČE ZADENEŠ
12, 11 IN 10 TOČK
igraj Enalotto

1. italijanska košarkarska liga

Bic in S. Benedetto ostala praznih rok

Dvanajsto kolo košarkarskega prvoligaškega prvenstva je morda bilo za Bic in San Benedetto usodno. Obe peterki sta na domačih tleh doživeli pekoč poraz, ki ju spravlja v zelo neugoden položaj. Še zlasti preseneča poraz Goričanov, saj res ni bilo pričakovati, da utegne biti skromni Latini boljši.

San Benedetto - Latini 74:79 (44:40)

SAN BENEDETTO: La Garde 22, Ardessi 26, Pieric 8, Mayfield 10, Bullara 8, Valentinsig, Sfiligoi.

Bic — Star 65:66 (33:39)

BIC: McNealy 20, Goti 7, Palumbo 7, Lanza 17, Jones 12, Fabbriatore 2.

IZIDI 12. KOLA
Bic - Star 65:66, Honky - Simmenthal 68:63, Peroni - Indesit 90:93, Febal - Jollycolombani 93:99, Binova - Bancoroma 71:90, S. Benedetto - Latini 74:79, Berloni - Simac 80:82, Granarolo - Scavolini 90:81.

LESTVICA
Granarolo 20, Simac 18, Berloni in Peroni 16, Indesit, Bancoroma, Jollycolombani in Star 14, Honky 12, Latini 10, Simmenthal, Febal, Scavolini in San Benedetto 8, Bic in Binova 6.

A-2 LIGA

Videmski Gedeco je z odlično igro strl odpor beneške Carrere, ki je startala z velikimi ambicijami, a je

sedaj na lestvici za Videmčani, ki računajo le na obstanek. Dražen Dalipagić je spet zaigral v velikem slogu in je dosegel 29 točk.

IZIDI 12. KOLA
Vicenzi - Yoga 83:95, Marr - Mangiaebvi 95:75, Benetton - Popolare 59:60, Gedeco - Carrera 87:85, Mister Day - Riunite 89:69, Bertolini - Italcable 94:88, Sebastiani - American 95:86, Lebole - Rapident 73:72.

LESTVICA
Cantine Riunite 18, Mister Day, Lebole in Gedeco 16, Yoga, Bertolini in Carrera 14, Marr, Mangiaebvi in Italcable 12, Sebastiani, Popolare in Benetton 10, American Eagle 8, Vicenzi 6, Rapident 4.

1. JUGOSLOVANSKA LIGA

Olimpijini košarkarji še vedno predzadnji

Tudi po devetem kolu v prvi jugoslovanski košarkarski ligi je ljubljanska Olimpija še vedno sama na predzadnjem mestu lestvice in njen položaj postaja že kar zaskrbljujoč.

IZIDI 9. KOLA
C. zvezda - Olimpija 112:96; Šibenka - Partizan 95:91; Rabotnički - Cibona 71:74; Budućnost - Jugoplastika 79:77; Bosna - Borac 87:85; Zadar - IMT 100:84.

LESTVICA
Cibona in Šibenka 14; Borac in Bosna 12; IMT in Zadar 10; C. zvezda, Budućnost in Partizan 8; Jugoplastika 6; Olimpija 4; Rabotnički 2.

V promocijskem košarkarskem prvenstvu

Dom in Bor Radenska uspešna

Dom — Gaiardo 92:76 (49:31)

DOM: M. Dornik 2, Čubej 3, Nanut, Semolič 9, Prinčič 10, Coretti 26, Terčič 26, Hvalič 10, N. Orzan 2, D. Orzan 6.

PON: Prinčič (39), Semolič (40). Domovci so ponovno prepričljivo zmagali in tako osvojili tretji zaporedni par točk, kar pa je še najvažnejše, so se s to zmago povzpeli na 4. mesto lestvice, kar jim dopušča velike možnosti za vstop v »play-off«.

Tekma je bila na splošno na precej visoki ravni, pa čeprav so naši vse skozi visoko vodili. »Belo-rdeči« so začeli zelo zbrano in so si z učinkovitimi kombinacijami v napadu kmalu prigrabili 10 točk prednosti. Nasprotniki so skušali z raznovrstnimi obrambami zaustaviti Domove napade, vendar to ni motilo Hvaličevih varovanec, ki so ob koncu polčasa še povečali prednost. V tem prvem delu sta se še posebno izkazala Terčič in Coretti, ki sta bila v napadu praktično neustavljiva. Skupaj sta zadela kar 40 točk.

V drugem polčasu so nasprotniki zaigrali bolj agresivno in tako tudi nekoliko zmedli domovce. Vsekakor pa so naši le trenutno popustili, naker pa so se ponovno zbrali in zaigrali odločno ter tako obdržali visoko prednost. Tudi tokrat moramo pohvaliti vso ekipo, še posebno pa Corettija in Terčiča, ki je igral eno svojih najboljših tekem. (S.L.)

Bor Radenska — Scoglietto 82:75 (32:38)

BOR RADENSKA: Zobec 10, Maver 8, Sosič 14, Klobas 14, Race 15 (1:1), Kneipp 5 (1:2), Sancin 8, Pisani 4, Čok 2, Furlan 2 (2:3).

Košarkarji Bora Radenske so letošnje nastope sklenili z zmago proti Scogliettu. Srečanje so zaradi slabega vremena odigrali v Borovem športnem centru.

Kljub zmagi so borovci slabo igrali

v prvem polčasu in tudi na splošno niso zadovoljili s prikazano igro, čeprav so razmeroma lahko strli odpor gostov.

Po mnenju trenerja Sosiča so tokrat delno odpovedali visoki igralci, ki bi morali biti pravi nosilci igre Borovega moštva.

Vsekakor je Radenski, kljub vsem hibam, uspelo slaviti. Med tednom bodo naši košarkarji odigrali zaostalo tekmo proti Don Boscu. V primeru zmage proti prvuvrščenim, bi naši zastopniki znatno napredovali na razpredelnici. (Cancia)

Polet — Barcolana 57:61 (40:32)

POLET: Ferluga 5, Sedmak 9, Canciani 6, Malalan, Gregori, Parovel, Ražem 16, Vitez 18, Daneu 3, Tavčar.

Proti Barcolani so poletovci odigrali najboljši prvi polčas v letošnjem prvenstvu in stvarno prevladali kotirane nasprotnike, ki so bili ves čas v težavah. Našim pa to ni kdove kako koristilo, saj so v drugem delu srečanja prikazali daleč najslabšo igro doslej in tako dopustili, da je nasprotnik, ki je igral zelo poprečno košarko, odnesel nov par točk iz repenske telovadnice. Tokrat so Open-

ci izgubili srečanje samo zaradi katastrofalne igre v napadu. Že samo dejstvo, da so v dvajsetih minutah igre zbrali le 17 točk (od katerih 6 v zadnji minuti), ne potrebuje posebnega komentarja.

Res škoda za ta poraz, ki je ponovno prizadel Godničeve varovance. V delno opravičilo naj postavimo, da sta bila tokrat odsotna Sosič (poškodba) in Benčina (bolezen). To pa nikakor ne izbrisuje dejstva, da je sedemnajst točk v dvajsetih minutah igre naravnost smešen izkupiček. (Cancia)

Stella Azzurra — Kontovel 84:70 (42:34)

KONTOVEL: Ban 21 (5:6), Emili 4, Zaccaria 2 (2:5), Pertot, Kneipp, Čuk 20 (6:8), Lisjak 17 (5:6), Pupis 6 (4:6).

PM: 22:31, ON: 13. Naši košarkarji se nikakor niso znašli na zelo spolzkem igrišču telovadnice Morpurgo. Če dodamo, da so nastopili v okrnjeni postavi, več kot častnega poraza tudi ni bilo pričakovati.

Ban in Čuk sta se izkazala kot strelca, zopet pa se je izredno po- žrtvovalno boril Henrik Lisjak.

Tako v promocijskem prvenstvu

IZIDI 11. KOLA
BOR RADENSKA - Scoglietto 82:75
POLET - Barcolana 57:61
Stella Azzurra - KONTOVEL 84:70
Alabarda - Libertas 105:86
CUS Trst - Ferroviario 68:72
Lav. Porto - Don Bosco 76:108
Radiograf - Casa del Frigo 64:62

PRIHODNJE KOLO (7. in 8.1.1984)

BOR RADENSKA - POLET (7.1. ob 18.30 na »Prvem maju«); KONTOVEL - Scoglietto (7.1. ob 17.30 na Kontovelu); Libertas - Barcolana; Casa del

Frigo - Stella Azzurra; Don Bosco - Radiograf; Ferroviario - Lav. Porto; Alabarda - CUS.

LESTVICA
Don Bosco 10 9 1 849:672 18
Alabarda 11 8 3 993:893 16
Barcolana 9 8 1 686:595 16
Radiograf Milje 11 7 4 780:745 14
BOR RAD. 10 6 4 813:768 12
Libertas 11 6 5 845:802 12
Stella Azzurra 10 6 4 782:766 12
Scoglietto 10 4 6 800:827 8
Ferroviario 11 4 7 779:843 8
Casa del Frigo 11 4 6 848:929 8
POLET 11 3 8 615:647 6
CUS Trst 10 3 7 701:765 6
KONTOVEL 10 3 7 678:769 6
Lav. Porto 11 2 9 818:976 4

Barcolana ima dve tekmi manj, BOR RADENSKA, KONTOVEL, Don Bosco, Stella Azzurra, Scoglietto in CUS Trst imajo po tekmo manj.

NA GORIŠKEM

IZIDI
Sapa Polisontina 99:82; Corridoni - Casa del carrozziere 85:75; Gaiardo - DOM 76:92; Pom - Edera 68:52.

LESTVICA
Casa del carrozziere in Pom 12; Corridoni 10, Edera, Gaiardo in DOM 6, Polisontina in Sapa 2.

Naše ekipe v odbojkarških prvenstvih

Breg in Sloga že na varnem

Priloge
G. FURLANIČ

Naši odbojkarški ligaši so končali s prvenstvenimi obveznostmi v letu 1983, razen Krasa, ki bo jutri odigral zaostalo tekmo 4. kola z Libertasom iz Gorice.

V soboto so naše ekipe odigrale 12 tekem, a za našo statistiko derbija Bor - Sloga ne bomo upoštevali. O svojenih je bilo 10 od 22 možnih točk, kar je nekaj manj od 46 odstotkov. Končna bera točk je nekoliko pod povprečjem, da bi lahko rekli da so naše šesterke dosegle zadovoljiv uspeh.

Vso pohvalo pa zasluži naša združena ekipa Friulexport, ki nastopa tako v prvenstvu D lige kot v prvenstvu deklic in je za nameček neporažena v obeh konkurencah. To je letos do- slej naša najbolj uspešna ekipa. Varovanke trenerja Korena so izbojevale skupno kar 13 zmag in jih bodo dosegle še več.

V ženski C-1 ligi sta Breg in Sloga že dosegla zadani cilj ne glede na raz- plete v zadnjih 2 kolih. Skoraj ne- mogoče je, da bi neposredni tekme- c za osvojitev mesta pod vrhom, Li- bertas iz Krmina v preostalih dveh nastopih zmagal in prehitel naši e- kipi.

Odbojkarice Kontovela Electronic Shopa so po zaskrbljujoče visokem porazu precej poslabšale položaj na lestvici, čeprav ni še nič izgubljeno.

Vso pohvalo zaslužita Val iz Štan- dreža in Olympia Terpin iz Gorice.

Prvi je premagal Rozzol, druga pa kar v gosteh solidni Italcantieri. Brž- kone si je Val z 10 točkami že zagoto- vil mesto med boljšimi, Goričani pa lahko spet upajo na enak cilj, kar bi bilo za pomlajeno goriško še- sterko velik uspeh.

V moški D ligi so vsi trije naši zastopniki ostali praznih rok. Tako Kras kot tudi Bor JIK Banka sta iz- gubila tudi drugi neposredni obračun z Duke Volleyem 80 oziroma VIS. Za- stopniki Jamelj so Bradigiju odvzeli niz.

ŽENSKA C-1 LIGA

1. podskupina

IZIDI 8. KOLA

Bor - Sloga 2:3; Breg - CUS Trst 3:0; Libertas Krmin - Torriana Gra- dišče 2:3.

LESTVICA

Torriana Gradišče	8	7	1	22:11	14
Breg	8	6	2	21:8	12
Sloga	8	6	2	20:12	12
Libertas Krmin	8	4	4	17:14	8
CUS Trst	8	1	7	8:23	2
Bor Trst	8	0	8	4:24	0

PRIHODNJE KOLO (7.1.1984)
Torriana Gradišče - Bor; Breg - Sloga; CUS Trst - Libertas Krmin.

2. podskupina

IZIDA 8. KOLA

Mizar Boschi Bologna - Cerami- ca Santerno 3:1; Benassi Cento - Virtus Taglio Di Po 3:0.

LESTVICA

Mizar Boschi BO	7	4	3	18:12	8
Volpe Fiesso	6	4	2	14:8	8
Ceramica Santerno	6	3	3	11:12	6
Benassi Cento	7	3	4	11:14	6
Virtus	6	2	4	8:16	4

PRIHODNJE KOLO (7.1.1984)
Ceramica Santerno - Benassi Cen- to; Volpe Fiesso - Virtus Taglio Di Po.

MOŠKA C-2 LIGA

1. podskupina

IZIDI 6. KOLA

CUS Trst - Gasilci Pordenon 3:2; Il Sole Rangers - Volley Ball Videm 3:0; Italcantieri Tržič - Olympia Ter- pin 0:3.

LESTVICA

CUS Trst in Il Sole Rangers Videm 10; Italcantieri Tržič 6; Volley Ball Videm in Olympia Terpin Gorica 4; Gasilci Pordenon 2.

PRIHODNJE KOLO (7.1.1984)
Gasilci Pordenon - Il Sole Rangers; Volley Ball Videm - Italcantieri Tr- žič; Olympia Terpin - CUS Trst.

2. podskupina

IZIDI 6. KOLA

Inter 1904 - Libertas Sacile 1:3; Val Štandrež - Rozzol 3:2; Metal- lurgica - Vivil 3:2.

LESTVICA

Metallurgica Povoletto 12; Val Štandrež 10; Vivil Terzo d'Aquileia 6; Rozzol Trst in Libertas Sacile 4; Inter 1904 0.

PRIHODNJE KOLO (7.1.1984)
Libertas Sacile - Val Štandrež; Rozzol - Metallurgica; Vivil - Inter 1904.

ŽENSKA C-2 LIGA

1. podskupina

IZIDI 6. KOLA

Kontovel Electronic Shop - Italcanti- eri 0:3; Vivil - Zugliano 2:3; Fonta- nafredda - Colloredo 3:1.

LESTVICA

Italcantieri Tržič 10; Zugliano Poz- zuolo 8; Vivil Terzo d'Aquileia in Kontovel Electronic Shop 6; Fonta- nafredda 4; Colloredo Pasian di Prato 2.

PRIHODNJE KOLO (7.1.1984)
Italcantieri - Vivil; Zugliano - Fon- tanafredda; Colloredo - Kontovel E- lectronic Shop.

MOŠKA D LIGA

1. podskupina

VIS — Bor JIK Banka 3:2 (13:15, 17:15, 15:10, 12:15, 18:16)

BOR JIK BANKA: Bitežnik, Bu- din, Korbo, Gombač, Marušič, Pe- čenko, Škabar, Sgubin in Stančič.

Mestni derbi v nedeljo dopoldne med VIS in Borom JIK Banko je bil izredno zanimiv in izenačen. Obe š- sterki sta prikazali dopadljivo igro, prav gotovo veliko boljše, kot se č- esto vidi na odbojkarških igriščih v tej ligi. Na koncu pa so slavili do- mačini, a ravno tako bi lahko z- magali tudi naši igralci. Prav go- tovo pa spada VIS med boljše tek- mece v tej konkurenci, saj se je le- tos združil z La Talpo in ima več

kvalitetnih igralcev. Tudi to sre- čanje je pokazalo, da naši fantje v končnici setov niso najbolj zaneslji- vi in ne znajo zaigrati umirjeno, da bi lahko poraz spremenili v zmago. To je bilo najbolj očitno v zadnjem setu, ki je bil izredno napet.

IZIDI 6. KOLA

Nuova Pallavolo Trst - Hotel San Giusto 0:3; VIS - Bor JIK Banka 3:2; Grall Torriana - Libertas Tur- jak 2:3.

LESTVICA

Hotel San Giusto 12; VIS Trst 10; Bor JIK Banka 6; Grall Torriana Gradišče in Libertas Turjak 4; Nu- va Pallavolo Trst 0.

PRIHODNJE KOLO (7.1.1984)
Hotel San Giusto - VIS; Bor JIK Banka - Grall Torriana; Libertas Turjak - Nuova Pallavolo Trst.

2. podskupina

IZIDI 6. KOLA

Corridoni - Pallavolo Gradež 0:3; Libertas Gorica - Intrepida 1:3; Kras - Duke Volley 80 0:3.

LESTVICA

Intrepida Mariano del Friuli 10; Duke Volley 80 8; Kras 6; Libertas Gorica in Corridoni Foljan 4; Pala- volo Gradež 2.

PRIHODNJE KOLO (7.1.1984)
Pallavolo Gradež - Libertas Gori- ca; Intrepida - Kras; Duke Volley 80 - Corridoni.

2. podskupina

(Videm - Pordenon)

IZIDA 5. KOLA

ASFJR Čedad - Libertas Krmin 3:0; Brandigi - Jamlje 3:1.

LESTVICA

ASFJR Čedad 10; Brandigi 8; Jam- lje 4; Pro Cervignano 2; Libertas Kr- min 0.

PRIHODNJE KOLO (7.1.1984)
Pro Cervignano - Brandigi; Jam- lje - ASFJR.

ŽENSKA D LIGA

1. podskupina

IZIDI 6. KOLA

Volley Club Trst - OMA Olympic 0:3; Le Volpi - Friulexport 0:3; Vol- ley Club Tržič - Inter 1904 Trst 3:1.

LESTVICA

Friulexport 12; OMA Olympic 10; Volley Club Tržič 6; Inter 1904 Trst 4; Volley Club Trst in Le Volpi Trst 2.

PRIHODNJE KOLO (7.1.1984)
OMA Olympic - Le Volpi; Friulex- port - Volley Club Tržič; Inter 1904 - Volley Club Trst.

2. podskupina

IZIDI 6. KOLA

Pallavolo Ločnik - Pallavolo Mos- sa 3:0; Sloga - Pieris 0:3; Blitz Vi- vai Busa - Killjoy 0:3.

LESTVICA

CP Pieris 12; Pallavolo Ločnik in Sloga 8; Killjoy Trst 6; Blitz Vivai Busa 2; Pallavolo Mossa 0.

PRIHODNJE KOLO (7.1.1984)
Pallavolo Mossa - Sloga; Pieris - Blitz Vivai Busa; Killjoy - Pallavo- lo Ločnik.

1. podskupina

(Videm - Pordenon)

IZIDI 6. KOLA

Val Resia - Majanese 1:3; Ban- cundine - Mortegliano 3:1; Brandigi - Olympia Bertolini 3:0.

LESTVICA

Majanese 12, Brandigi San Giovan- ni al Natisone 8; Bancundine Videm in Val Resia 6; Mortegliano 4; Olym- pia Bertolini Gorica 0.

PRIHODNJE KOLO (7.1.1984)
Majanese - Bancundine; Mortegli- ano - Brandigi; Olympia Bertolini - Val Resia.

DEČKI

VIS — Bor 0:3 (6:15, 8:15, 5:15)

BOR: Starc, Metton, Jablanšček, Italiano, Sedmak, Clemente, Košuta.

V predzadnjem kolu povratnega de- la prvenstva dečkov je Bor, kljub slabi igri, osvojil obe točki. Lahko rečemo, da se je prilagodil nasprot- niku, poprečni ekipi VIS.

Tokrat bi pohvalili Aleksa Košu- to, ki je pokazal solidno igro in požrtvovalnost. (Starc)

DEKLICE

Sovodnje — Volley Tržič 0:3

V zadnjem kolu prvega dela je šesterka Sovodnje klonila s čistim izidom proti solidni ekipi Volley Ca- non iz Tržiča, ki tudi vodi na skupni lestvici. Varovanke trenerja Tomšiča so se požrtvovalno upirale boljšim nasprotnicam, toda preko č- stnega poraza niso mogle.

TRGOVINA ČEVLJEV IN USNJENE KONFEKCIJE

fernando

TRST, UL. CORONEO 7

VAM NUDI VELIKO PROMOCIJSKO BOŽIČNO PRODAJO S POPUSTI:

15% na usnjeno konfekcijo, 30% na moške čevlje

In 10% do 20% na druge artikle

Obvestilo občinl dne 18.11.83

Naročnina: Mesečna 9.000 lir - celoletna 108.000 lir - V SFRJ številka 10.000 din, naročnina za za-
sebnike mesečno 100.000, letno 1000.000 din, za
organizacije in podjetja mesečno 140.000 letno
1400.000 din.
Poštni tekoči račun za Italijo
Založništvo tržaškega tiska, Trst 11-5374
Za SFRJ - Žiro račun 50101-603-45361
ADIT - DZS 61000 Ljubljana
Kardeljeva 8/II. nad. - telefon 223023

Oglaš - Ob delavnikih: trgovski 1 modul (šir. 1 st.,
viš. 23 mm) 39.000 lir. Finančni in legalni oglaš
2.900 lir za mm višine v širini 1 stolpca. Mali oglaš
550 lir beseda. Ob praznikih: povisek 20% IVA
18%. Osmrtne, zahvale in sožalja po formatu
Oglaš iz dežele Furlanije - Julijske krajine se naro-
čajo pri oglašnem oddelku ali upravi, iz vseh drugih
dežel v Italiji pri SPI.

primorski dnevnik

TRST Ul. Montecchi 6 PP 559
Tel. (040) 794672 (4 linije) - Tlx 460270
GORICA Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 83382 - 85723
ČEDAD Stretto De Rubens 20
Tel. (0432) 731190

Odgovorni urednik Bogumil Samsa

Izdaja
in tiska

ZTT
Trst

Član italijanske
zveze časopisnih
založnikov FIEG

20. decembra 1983

Žalosten zaključek izleta mornarjev na nogometno tekmo

AVTOBUS V GLOBEL: 34 MRTVIH

GENOVA — Kako se življenje včasih grdo poigra s človekom. Poglejte, na primer, tiste mlade mornarje, ki so se odpeljali v Turin na nogometno tekmo Juventus-Inter. Poveljstvo jim je priznalo pravico do izleta, ker so bili med najbolj pridnimi: niti tisto malo dopusta, ki ga imajo, niso izkoristili. Preden so se odpeljali iz vojašnice Marumuni v Aulii, so se s svojimi vrstniki pogovarjali, za koga bodo navijali. «Predvsem ne me-
čite predmetov v sodnika,» so se šalili. Nekaj časa kasneje je za 34 od njih prenehalo življenje, štirje so ranjeni, od katerih nekateri zelo hudo.

Kar se je zgodilo, danes ni več vest, toda tragedija zaradi tega ni nič manjša, nič manjša za svoje, pa tudi za vsakega drugega, ki smrt sočloveka pretrese. In kako ne bi vsakogar pretresla tako grozna smrt, ki je mlade fante čakala v 100 metrov globoki dolini, prek katere je speljan most avtoceste Genova - La Spezia.

Kako se je pravzaprav moglo zgoditi kaj takega? Minister za obrambo, ki je kmalu prišel na kraj nesre-
če, je izjavil, da gre za tragično naključje. Njegovo oceno so hitro demantirali strokovnjaki, ki so ugotovili, da je imel avtobus gladke gume. Kasneje so dodali še

dva vzroka, ki sta prav gotovo tudi botrovala nesreči, in sicer veter s severa in mokro cestišče.

Na podlagi znakov na cesti, predvsem razbite var-
nostne ograje, je bilo mogoče dokaj natančno določiti
potek dogodka. Zaradi poprej omenjenih razlogov je av-
tobus najprej dregnil ob desno varnostno ograjo, od
koder ga je odbilo na levo stran. Prebil je levo ograjo,
zapeljal na nasprotni pas avtoceste, prebil obe varno-
stni ograji tudi na tej cesti in strmoglavil v prepad.

Ko so na kraj nereda prišli prvi reševalci, so se
zgrozili. Po razriti blatni zemlji so brez življenja ležala
trupla mladih vojakov. Med težavnim delom so samo
štiri našli pri življenju. Prepeljali so jih v bolnišnico
San Martino, kjer se zdravniki borijo za njihovo življe-
nje. Samo eden se je sam in razmeroma malo ranjen
zvekel iz razbitin. Roberto Pinardi, tako se piše, je ves
omotičen stopil v prvemu reševalcu in ga vprašal, kaj
se je zgodilo. Zelel je od njega, da mu pomaga poiskati
očala. Poleg ostalih treh hudo ranjenih je tudi on v
bolnišnici in ima največ možnosti, da se bo rešil. Dosti
se ne spominja, le to ve, da je na vsem lepem avtobus
zaneslo. Mladi šofer ga ni mogel več obvladati...



Krste s trupli mornarjev, ki so izgubili življenje v nedeljo v nesreči na avto-
cesti Genova - La Spezia

Tudi v Innsbrucku za predor pod Brennerjem

BOCEN — Južna Tirolska je
ostala popolnoma osamljena v
svojem boju proti izgradnji pre-
dora Brennerja. Potem ko se je
Bavarska izrekla za načrt, se ji
je pridružila še Tirolska. In tako
so pri inšbruških železnicah za-
trdili, da je napacno misliti, kot
to delajo v Bocnu, da bi moder-
nizacija proge pri Brennerju lah-
ko zamenjala pomembnost pre-
dora.

Tako v Münchnu kot v
Innsbrucku menijo, da je nevzdr-
žno stanje v prometu tovornih
vlakov na Tirolskem samo posled-
ica skromne železniške mreže
med Bocnom in Brennerjem.

Enemu od ugrabljenecv so odrezali uhelj Banditi kruto izsiljujejo družino Bulgari

RIM — Najprej serija dramatičnih fotografij,
nato pa še bolj pretresljivo »sporočilo«, uhelj enega
od talcev, ki so ga ugrabitelji poslali v soboto
zvečer svojem. Banditi, ki so pred dobrim me-
secem ugrabili Anno Mario Bulgari in njenega si-
na Giorgia Calissonija, so z neobičajno krutostjo
odgovorili sodstvu, ki je začasno zaplenilo premo-
ženje družine Bulgari, da bi preprečili izplačilo
odkupnine.

Dramatični zaplet ugrabitve Anne Bulgari in
njenega sina je že izzval vrsto polemik glede za-
časne zaplenbe premoženja rimskih draguljarjev,
še zlasti ker je sodnik potrdil svoj sklep. Marsi-
katera stranka je vložila v parlamentu vprašanja
pristojnim ministrom, pravosodni minister Marti-
nazzoli pa je v intervjuju z urednikom časopisne
agencije AGI posredno podvomil v učinkovitost
ukrepa. Bistveni problem, pravijo poslanci in pra-
vosodni minister, je v učinkovitem posegu orga-
nov javne varnosti še zlasti pa je treba ukrepati

in onemogočiti banditom morebitno »izpiranje«
iztržene odkupnine.

Zadeva Bulgari (družina rimskih draguljarjev
je bila že drugi žrtev ugrabiteljske tolpe, saj je
bil pred nekaj leti ugrabljen najstarejši brat Bul-
garijev Gianni) močno spominja na ugrabitev
Paula Gettyja tretjega, vnuka petrolejskega ma-
gnata, kateremu so prav tako banditi odrezali
uhelj, da bi prisilili petičnega deda k plačilu od-
kupnine. Neobičajna krutost banditov navaja pre-
iskovalce k domnevi, da gre za skupino sardin-
skih banditov, ki so baje zahtevali v zameno za
življenje Anne Bulgari in njenega sina sedem
milijard lir odkupnine. Domnevo o Sardinčih naj
bi nadalje potrjevali dejstva, da je neznanec, ki
je obvestil družino Bulgari o krvavem »sporočilu«
govoril z izrazitim sardinskim naglasom, in po-
skus tolpe, da vtisne zločinu politični pečat. Spo-
ročilo družini Bulgari so ugrabitelji podpisali kot

«Comunisti d'attacco», pismo, ki ga je Anna Bul-
gari naslovila Vatikanu s prošnjo za posredova-
nje, pa govori o »ljudskem zaporu«.

Krutost banditov sili tudi policijo in karabinje
rje k izredni previdnosti in k še večji molčečno-
sti, saj je doslej pronicila do novinarjev le no-
vica o domnevi, da so ugrabitelji Sardinci. Sod-
nik Mancini, ki je odredil začasno zaplenbo pre-
moženja družine Bulgari je v nedeljo skupno s
karabinjerji in s poveljstvom policije preučil po-
ložaj, obenem pa kot rečeno, potrdil veljavnost la-
stnega ukrepa v pripravi, da mu bo tako le
uspelo ugnati zločince.

Medtem pa so v rimskem odseku za sodno
medicino izvedenci pregledali uhelj, ki so ga ban-
diti poslali v opomin družini. Po mnenju izveden-
cev skoraj ni dvoma, da gre za uhelj Giorgia
Calissonija, ki so mu ga banditi odrezali z dokaj
nespretnim kirurškim posegom.

Kje so vzroki krize italijanskih gledališč?

RIM — Izpad vsakršne napetosti,
neravnostje in kontradikcije so ka-
rakteristike razvoja italijanskih gle-
dališč v letu 1983, poleg tega pa so
tudi finančne zmogljivosti povsem
neadekvatne in oddaljuje se upanje,
da bi kar se da hitro sprejeli za-
kon za organsko reformo gledališke-
ga sveta. Povpraševanje po uprizo-
ritvah oziroma prodaja vstopnic je v
sezoni 1982 - 83 padla za 4 odst. v
primerjavi s prejšnjo sezono. Vsega
skupaj so torej v Italiji prodali o-
rog 9 milijonov vstopnic kljub te-
mu, da se je število uprizoritev zvi-
šalo za približno 3 odst. (približno

33 tisoč predstav), rekord gledalcev
v enem dnevu pa predstavlja števil-
ka 690 tisoč (v prejšnji sezoni 625
tisoč).

Te podatke so posredovali pri AG
IS, kjer dajejo tudi mnenje o ten-
dencah v gledališču za letošnji za-
četek sezone (oktober - november):
opažati je protislovje, saj je v ve-
likih središčih gledališče v večji kri-
zi, tudi zaradi finančnega zakona,
ki omejuje dejavnost krajevnih usta-
nov, medtem ko je v provinci ne-
koliko bolje.

Ni šlo za najbolj uspešno sezono,
ugotavlja predsednik ETI Franz De

Biase in pripominja, da se bolj ali
manj uspešna leta ciklično ponavlja-
jo, zaradi česar se ni treba preda-
jati pesimizmu. Tudi ni res, da bi
ljudi zadrževala doma podražitev
vstopnic (ki je med najnižjimi v Ev-
ropi), krivdo gre iskati kvečjemu v
televiziji. Vsekakor pa manjka ustre-
zen zakon, kar spravlja gledališča v
izjemne težave.

Odgovorni za gledališče pri KPI
Bruno Grieco pa pripominja, da je
šlo za leto negotovosti, v katerem
so gledališča iskala nekakšno trdnj-
šo kolokacijo v svetu, kjer triumfi-
rajo networks in elektronika. Teža-
ve je bilo opaziti predvsem v stal-
nih gledališčih, ki bodo morala kaj
kmalu začeti s procesom radikalne
transformacije, da bi se izražale
ločila od zasebnih gledaliških skupin.

Prav tako so v krizi eksperimentalne
skupine in zadrage, ki jih slabi te-
žavno čakanje na novi zakon. Edino
izjemo v tem okviru predstavlja gle-
dališče za otroke. Zaradi vsega tega
bo treba v letu 1984 preiti iz »pod-
porniške politike«
na politiko in-
vesticije. Naši cilji so: reforma stal-
nih gledališč, razvoj njihove kultur-
ne vloge, davčne olajšave in zakon

za reformo. Vse to pa je odvisno od
pritiska, ki ga bodo skupine, deželne
in krajevne ustanove izvajale na
parlament.

Ravnatelj rimskega gledališča Mau-
rizio Scaparro pa ugotavlja, da je
na gledališče vedno bolj vplivala de-
gradacija življenja. K temu se pri-
družuje tudi nezmožnost, da bi se
ljudje zvečer še srečevali in to brez
problemov prevozov in denarja. V
bistvu pa gre za pomanjkljivosti v
gledaliških repertoarjih, ki ne stimu-
lirajo občinstva, da bi šlo iz stan-
ovanja v gledališko dvorano.

Miki Muster:

Gusarji

(40.)



Dela bodo začeli ta teden V portoroški marini novih 500 privezov

PORTOROŽ — V tem tednu bodo delavci vodnogospodarskega podjetja Hidro iz Kopa začeli s pripravljalnimi deli pri gradnji drugega dela marine Portorož. Gre za največjo naložbo obalnega turizma v tem srednjeročnem obdobju, saj bodo morali za novih petsto privezov v najsodobnejši jugoslovanski turistični in športni luki med lucinskim kampom in zdajšnjo marino, na opuščenih solinskih poljih, zagotoviti po predračunih približno 350 milijonov dinarjev.

Načrtovanje in inženiring izvajajo delavci Projektive inženiringa piran-
skega komunalnega podjetja. Marino pa naj bi zgradili podobno kot že v prvi
fazi. Pomole in nasipe bodo utemeljili z zagatnicami plavajoče izvedbe, kar
z drugimi besedami pomeni, da bodo temelji sicer nekaj metrov globoko v
morju, vendar ne na trdi podlagi. Plavajoči temelji in na njih zgrajeni objekti
marine Portorož so se že doslej izkazali kot najprimernejši način gradnje.

Bensonova Knjiga miru

TURIN — Bodo otroci preprečili blaznost starejših in zgradili mir na
svetu? S tem vprašanjem se v svoji Knjigi miru ubada angleški znanstvenik
Bernard Benson. Delo so doslej prevedli v 14 jezikov, med katerimi sta
tudi ruski in kitajski; včeraj so ga predstavili v italijanski.

Zanimivost knjige ni toliko v svojstvenem pristopu k obdelavi za člo-
veštvo v sedanjem trenutku usodnega vprašanja, ampak v avtorju samem.
Benson je med drugo svetovno vojno sodeloval pri izdelavi rakete s samo-
stojnim iskanjem cilja in izumil letalska krila v obliki delte. Po notranji kri-
zi je 1959. leta opustil znanstveno delo in se v celoti posvetil boju za mir.